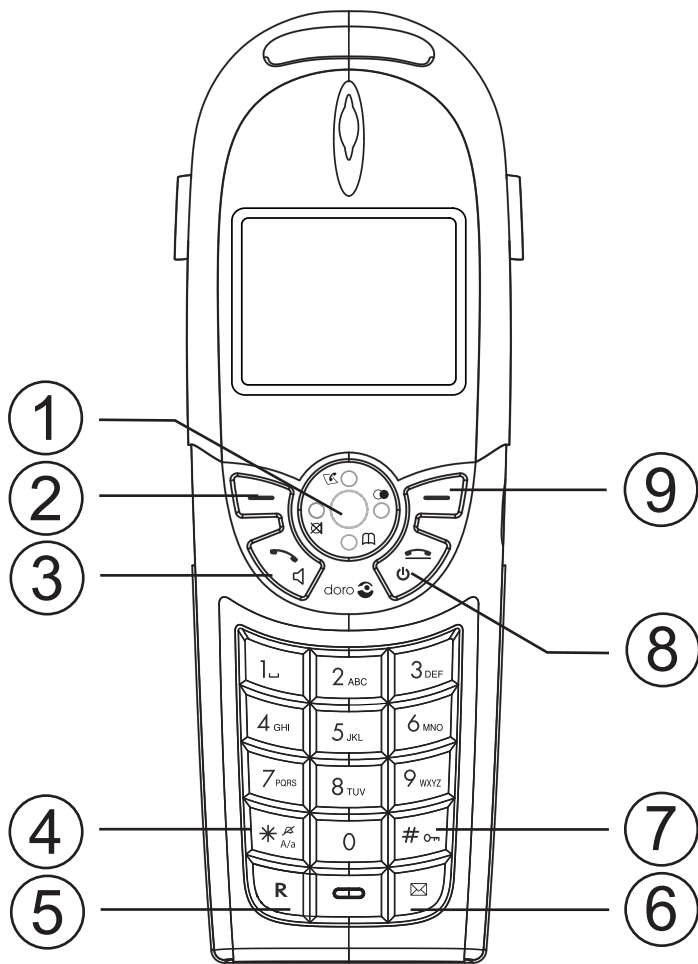




doro 750x



2 x 



Doro	Model: S002CV0600030
	UK only: S002CB0600030
AAA	-  +
1.2V	6VDC
500mAh	300mA
Ni-MH	ø 3,5

EN	Use only original battery and original power adapter.
SE	Använd endast originalbatterier och original adapter.
NO	Bruk bare originalbatterier/omformere.
DK	Anvend kun originale batterier/netadapter
FI	Käytä vain suositeltuja akkuja/latauslaitteita.
FR	Utilisez uniquement des batteries/l'adaptateur d'origine.
NL	Gebruik alleen originele batterijen/oplader.

English

1	Scroll button	6	Message button
2	Left menu button/Back/Internal call	7	 and keyguard
3	Line/Speaker button	8	End call button and on/off
4	 and ringer off/on	9	Right menu key
5	Recall button (PBX features)		

Svenska

1	Bläddringsknapp	5	R-knapp
2	Vänster menyknapp/Bakåt/ Internsamtal	6	Meddelandeknapp
3	Linjeknapp/Högtalartelefon	7	 och knapplås
4	 och ringsignal av/på	8	Nedkopplingsknapp och av/på
		9	Höger menyknapp/OK

Norsk

- | | | | |
|---|--|---|---|
| 1 | Blaknapp | 5 | R-knapp |
| 2 | Venstre menyknapp/tilbake/
internsamtale | 6 | Beskedtast |
| 3 | Linjeknapp/Høytalertelefon | 7 |  og tastelås |
| 4 |  og ringesignal av/på | 8 | Nedkoblingstast og av/på |
| | | 9 | Høyre menyknapp/OK |

Dansk

- | | | | |
|---|--|---|--|
| 1 | Bladretast | 5 | R-tast |
| 2 | Venstre menutast/tilbage/intern
samtale | 6 | Meddelelsetast |
| 3 | Linjetast/Højtalertelefon | 7 |  og tastaturlås |
| 4 |  og ringesignal til/fra | 8 | Afbrydertast og til/fra |
| | | 9 | Højre menutast/OK |

Suomi

- | | | | |
|---|---|---|---|
| 1 | Selauspainike | 5 | R-painike |
| 2 | Vasen valikkopainike / taaksepäin /
sisäpuhelu | 6 | Viestipainike |
| 2 | Soittopainike/Kaiutinpuhelin | 7 |  ja näppäinlukko |
| 4 |  ja soittoaänen mykistäminen tai
ottaminen käyttöön | 8 | Virtapainike ja puhelun
katkaisupainike |
| | | 9 | Oikea valikkopainike / OK |

Francais

- | | | | |
|---|--|---|--|
| 1 | Touche de navigation | 6 | Touche Message |
| 2 | Touche menu gauche / Retour /
Intercom | 7 |  et verrouillage du clavier |
| 3 | Touche de prise de ligne/Mains-libres | 8 | Touche de fin d'appel et de marche/
arrêt |
| 4 |  et Sonnerie Off/On | 9 | Touche menu droite/OK |
| 5 | Touche R (fonctions PABX) | | |

Nederlands

- | | | | |
|---|---|---|---|
| 1 | Scroll-toets | 6 | Berichttoets |
| 2 | Linker menu-toets/OK | 7 |  en toetsvergrendeling |
| 3 | Lijn-/Luidsprekertoets | 8 | Ophangen en Uit/Aan |
| 4 |  en belsignaal uit/aan | 9 | Rechter menu-toets/OK |
| 5 | Flash | | |

Installation.....	1	Redial.....	4	Settings - BS settings	9
Connection	1	Mute button	4	Expanded system (+1).....	10
Range	2	KeyGuard.....	4	Troubleshooting.....	11
Battery	2	Paging.....	5	Warranty and other	
Base unit indicators	3	Message button.....	5	information	12
The display	3	Phonebook.....	5	Specific Absorption Rate	
Operation	4	Shared phone book.....	6	(SAR)	12
Making a call	4	Incoming numbers/Caller ID ..	7	Doro AB, an ENERGY STAR®	
Receiving a call	4	Sound	7	Partner	12
Temporary silent mode	4	Settings.....	8	Eco functionality.....	12
Volume control	4	Clock/Alarm	8	Declaration of conformity ..	12
Turning On/Off	4	HS settings.....	8	Guarantee.....	12

Installation

Connection

1. Connect mains adapter and phone cable to respective wall sockets.
IMPORTANT: Use the telephone line cord supplied, an existing line cord from a previous phone may not be compatible. The mains socket outlet must be located near the equipment and easily accessible.
2. To charge and power up your handset please pull the label from the bottom of the handset to connect the batteries.
3. Charge the handset with the keypad facing outwards (for 24 hours the first time).

Language

1. Press **Menu**.
2. Scroll to **Settings** with the scroll button (↖/↗). Press **OK**.
3. Scroll to **HS settings**. Press **OK**.
4. Scroll to **Language**. Press **OK**.
5. Scroll to desired setting (⊗/⊙). Press **OK**.
6. Press  to return to standby mode.

Date/Time

1. Press **Menu**. Scroll to **Settings**. Press **OK**.
2. Scroll to **Clock/Alarm**. Press **OK**.
3. Scroll to **Date/Time**. Press **OK**.
4. Scroll to **Enter Time**. Press **OK**.
5. Enter time of day (HH:MM). Press **OK**.
6. Scroll to **Enter Date**. Press **OK**.
7. Enter date (DD/MM/YYYY). Press **OK**.
8. Press  to return to standby mode.

Note!

The format of date/time can also be adjusted.

Range

The telephone's coverage will vary between 50 and 300 metres, depending on whether the radio waves carrying the conversation are blocked by obstacles in their path.

Coverage can be improved by turning one's head so that the handset is aligned with the base unit. Sound quality declines as the limit is reached until the call is finally interrupted.

Area of use

The handset is intended for indoor and outdoor use. It is shock resistant and is protected against water and dust (IP54), but it must not be immersed in fluid, treated violently or carelessly.

The base unit is intended for indoor use only.

If the handset is damp it should be wiped dry before it is charged!

If the batteries need to be changed, ensure the battery door is properly closed with screws tightened to ensure water and dust resistance.

Battery

When the batteries are new and fully-charged (10 hours) they will last for approx. 100 hours' standby time or approx. 10 hours' call time. These times apply at normal room temperature. Full battery capacity will not be reached until the batteries have been charged 4-5 times. It is not possible to overcharge or damage the batteries by charging them for "too long". If the batteries are completely discharged it can take up to 5 minutes' charging before the display lights up.

Warning!

Use only original type of batteries. The guarantee does not cover any damage caused by using the wrong batteries. Risk of explosion if battery is replaced by an incorrect type. Dispose of used batteries according to the instruction in your country.

Note!

When the battery is low or when there is too great a distance to the base unit the telephone will be unable to connect to a line. Do not place the base unit close to other electrical equipment, in direct sunlight or other strong heat sources! This is to minimize the risk of any interference. It is normal for the device to become warm during charging and this is not dangerous. The equipment will not work during power cuts, so a corded telephone ought to be used as a back up.

Base unit indicators



Steady light while charging.



Flashes during ring and steady during calls.

The display

Icon	Function	Icon	Function
	Shown when in range of base unit		During calls.
	Key lock activated.		Battery charge indicator.
	Ring signal disconnected.		Call Muted.
	Alarm activated.		New number received.
	Speaker phone.		Message indication*.

* Only functions in certain countries.

In order to save the batteries, the display is very dark on standby, press once to illuminate. During calls, use .

Operation

Making a call

1. Enter the required number.
2. Press , and the number will be dialled. Press  to end the call.

Receiving a call

1. Wait for the handset to ring.
2. Press  to answer. Press  to end the call.

Please note!

To switch between handset/speaker press . Please remember that in speaker mode, it is only possible for one person at a time to talk.

This product does not usually ring on the first signal to allow correct matching to the phone book.

When the battery is low or when there is too great a distance to the base unit the telephone will be unable to connect to a line.

Temporary silent mode

When someone calls, you can press **Silent** to turn off the handset ring signal.

Volume control

Adjust the volume during a call with the scroll button.

Turning On/Off

Press and hold the  button for a few seconds to turn the handset off or on.

Confirm disconnection by pressing **Yes**.

Redial

Press  and scroll through the 20 most recently dialled numbers. Press .

Mute button

The microphone can be switched on/off during a call using .

KeyGuard

The KeyGuard is turned off/on by pressing and holding .

Paging

The handset will ring when  (on the base unit) is pressed. The signal will stop automatically after a while or if the  button on the handset or the  button on the base unit are pressed.

Message button

Can be used when there is a new Caller ID.

If there is no new Caller ID, the shared phonebook will be displayed.

Press the  button to access.

Phonebook

100 telephone numbers (max. 24 digits) with names (max. 15 letters) can be stored in the handset's phonebook.

If you subscribe to a caller ID service, the name allocated to the caller in the phonebook will be shown for incoming calls.

You can also select different ring signals for different groups of numbers that are stored in the phonebook.

Letters

Each number key has been allocated certain letters. The phonebook is arranged according to the order of the buttons, which is not the same for all languages.

-  [Space]
-  Switch between upper/lower case letters **ABC/abc/Abc**
-  (press & hold) Pause in telephone number

Save name/number in handset

1. Press .
2. Scroll to **New Entry**. Press **OK**.
3. Press equivalent digit key one or more times for desired name.
4. Scroll to **Number**. Enter the telephone number, including the area code.
5. Press **OK** twice to save or scroll to assign the position to a ring signal group.

Managing the phonebook

1. Press .
2. Scroll among the entries. You can quick search the phonebook by pressing the corresponding number key for the first letter.
3. Press  to make a call or press **Option** for the following choices:
 - **Call number** see description above.
 - **Edit entry** - revise information.
 - **View Entry** to see stored information.
 - **Copy Entry/Copy all** to duplicate positions on other handsets.
 - **Delete Entry/Delete All**
 - **Capacity** shows the number of free positions.
 - **Edit call Gp.** to select a certain ring signal for certain groups of numbers.
 - **Speed Dial** to assign a position to a certain button in order to make it easier to make a call. To dial a speed dial number press and hold the equivalent **2-9** button. First scroll to the desired button, press **OK**, then scroll to the desired position in the phonebook. Press **OK**.

Shared phone book

The phone book in the base unit is shared by all handsets and has 10 entries which only need to be stored once however many handsets there are.

These entries will not match with caller identification.

1. Press **Menu**.
2. Scroll to **Shared Phonebook**. Press **OK**
3. Scroll among the entries.
4. Press  to dial or scroll to the entry that is to be replaced. Press **Option**.
5. Scroll to **Edit entry**. Press **OK**.
6. Enter name. Scroll to **Number**.
7. Enter the telephone number, including the area code. Press **OK**.

Incoming numbers/Caller ID

The display shows you who is calling and the 30 most recent incoming numbers. Missed calls are indicated by  in standby mode. If one and the same number calls in more than once it will be saved as only one entry.

Please note!

This function requires a subscription from your service provider.

Retrieving and dialling

1. Press . Scroll to the required entry.
2. Press  to make a call or press **Option** for misc. choices.

Symbols in the call list

- Missed / new calls
- Missed / old calls
- Answered calls

*Note! In order to remove the , each entry in the log must be read individually by pressing **Options** at every new entry in the list or delete all calls.*

Caller identification messages

Out Of Area No information received, e.g. an international call.

Withheld Number cannot be shown.

Caller ID settings

1. Press . Press **Option**.
2. Scroll to **Settings**. Press **OK**.
3. Scroll to required function, e.g. **Call List Type**. Press **OK**.
4. Scroll to desired setting. Press **OK**.

Call List Type Select whether the telephone will store missed or all incoming calls.

New call alert **On:** Missed calls are indicated by  in standby mode.
Off: No indication.

Settings

Sound

1. Press **Menu**. Scroll to **Sound**. Press **OK**.
2. Scroll to desired function, e.g. **Ringer**. Press **OK**.
3. Scroll to desired function, e.g. **Ringer volume**.
4. Scroll to desired setting. Press **OK**.

Ringer

The handset's ring signal can be adjusted.

Tones

Can be heard when pressing buttons/when charging starts, low battery, confirmation or when out of range.

Clock/Alarm

1. Press **Menu**.
2. Scroll to **Settings**. Press **OK**.
3. Scroll to **Clock/Alarm**. Press **OK**.
4. Scroll to desired setting. Press **OK**.

Alarm

The activated alarm is indicated with  on standby. When the alarm goes off, an audio signal is heard for 30 seconds. Use **Stop** to switch it off permanently. The volume is determined by the set ringer level.

Date/Time

Setting of date/time is described in the *Connection chapter*.

HS settings

1. Press **Menu**.
2. Scroll to **Settings**. Press **OK**.
3. Scroll to **HS Settings**. Press **OK**.
4. Scroll to required function e.g. **Language**. Press **OK**.
5. Scroll to desired setting. Press **OK**.

Direct call Enter PIN (0000). This function allows you to dial a predetermined number by pressing any button (however not **Option** which allows you to disconnect this function).

Select base Only used in systems with more than one base unit.

Display Setting the contrast and the text displayed in standby mode.

Language Language settings are explained in the *Connection chapter*.

Auto answer The handset answers incoming calls when it is lifted from the base unit.

Register HS To register a new handset, see separate description.

De-Register To deregister a handset from a base unit. System PIN is 0000 on delivery.

Handset reset Resetting the handset.

Settings - BS settings

Base PIN is 0000 on delivery.

1. Press **Menu**.
2. Scroll to **Settings**. Press **OK**.
3. Scroll to **BS Settings**. Press **OK**.
4. Scroll to desired function e.g. **Exchange code**. Press **OK**.
5. Scroll to desired setting. Press **OK**.

Ringer The base unit's ring signals can be set at several different levels.

Flash Time Only for adaptation to international company switchboards. For most countries, the setting is 100 ms.

System PIN You can change the PIN code (0000 on delivery).

Exchange code Enter the digit that obtains an external line and the telephone will insert a pause automatically when a number starts with that digit.

Base Reset Reset base unit.

Expanded system (+1)

All handsets included in the package are already registered to the base unit. The handset number used for internal calls is shown in the display on standby mode.

The base unit should be positioned centrally so that the coverage area is roughly equal for all handsets. You can register up to 5 handsets to one base unit.

This model is GAP (Generic Access Profile) compatible, which means that the handset and the base unit can both be used with most other GAP compatible units irrespective of manufacturer. However the GAP protocol cannot guarantee that all functions may be accessed.

Intercom / internal call

1. Press **Int**.
2. Scroll to selected handset. Press **OK**.

A tone will be heard if an external call comes in while an internal call is in progress. End the internal call with  and then answer the external call with .

Transferring calls/Conference between handsets

1. An external call is connected.
2. Initiate an internal call as described above.
3. Press  to transfer the call or press **Conf** for conference.

Register a new handset

All new handsets that are to use the base unit must be registered.

1. Press **Menu**. Scroll to **Settings**. Press **OK**.
2. Scroll to **HS Settings**. Press **OK**.
3. Scroll to **Register HS**. Press **OK**.
4. Scroll to the desired base. Press **OK**.
5. Enter the base unit's PIN code (0000 on delivery). Press **OK**.
6. Hold down the base unit's search button  until a beep is heard.
7. If the registration is successful the handset will return to standby mode within one minute.

Troubleshooting

Check that the telephone cord is undamaged and properly plugged in. Disconnect any additional equipment, extension cords and other phones. If the problem is resolved, the fault is with some other equipment.

Test the equipment on a known working line (e.g. at a neighbour's house). If the equipment works there the fault is probably with your telephone line. Please report this to your network operator.

No number shown when ringing

- This function requires a Caller ID subscription from your service provider.
- A switchboard cannot usually pass on incoming numbers.

Warning signal during call/Cannot connect

- The batteries may be running low (recharge the hand unit).
- The hand unit may be nearly out of range. Move closer to a base unit.

Telephone does not work

- Check that the adapter and telephone cord are connected to the base unit and to their respective wall sockets.
- Check the charge status of the handset batteries.
- Try connecting another telephone, known to be in working order, to the line socket. If that phone works then it is likely that this equipment is faulty.

If the telephone still does not work, contact the place of purchase for service. Don't forget the receipt or a copy of the invoice.

Warranty and other information

Specific Absorption Rate (SAR)

This device meets approved international safety requirements for exposure to radio waves.

This telephone measures 0,009 W/kg (measured over 10g tissue).

The max. limit according to WHO is 2W/kg (measured over 10g tissue).

Doro AB, an ENERGY STAR® Partner

Products that earn the ENERGY STAR prevent greenhouse gas emissions by meeting strict energy efficiency guidelines set by the US EPA and the EU Commission.

ENERGY STAR and the ENERGY STAR mark are registered US marks.

ENERGY STAR is a registered mark owned by the US government.

Eco functionality

We have introduced the ECO FUNCTIONALITY label to help customers identify products within our assortment having a lower impact on the environment.

Products carrying this label feature:

- Reduced power consumption in both operational and standby modes.
- Adaptive transmission power depending on range on base unit.
- Full Energy Star compliance and approval (www.energystar.gov)

Declaration of conformity

Doro hereby declares that the Doro 750x product conform to the essential requirements and other regulations contained in the directives 1999/5/EC (R&TTE), 2002/95/EC (ROHS). A copy of the manufacturer's declaration is available at www.doro.com/dofc

Guarantee

This product is guaranteed for a period of 12 months from the date of purchase. If you experience any problems please contact the place of purchase. Proof of purchase is required for any service or support needed during the guarantee period.

This guarantee will not apply to a fault caused by an accident or a similar incident or damage, liquid ingress, negligence, abnormal usage, non-maintenance or any other circumstances on the user's part. Furthermore, this guarantee will not apply to any fault caused by a thunderstorm or any other voltage fluctuations.

As a matter of precaution, we recommend disconnecting the device during a thunderstorm.

Batteries are consumables and are not included in any guarantee. This guarantee does not apply if other batteries than DORO original batteries have been used.

Installation	1	Sekretessknapp.....	4	Utökat system (+1....)	10
Inkoppling.....	1	Knapplås.....	4	Felsökning	11
Räckvidd	2	Sökning	5	Om utrustningen inte fungerar	
Användningsområde.....	2	Knapp för meddelande.....	5		11
Batteri.....	2	Telefonbok	5	Garanti och tekniska data ..	12
Basenhetsens indikatorer	3	Delad telefonbok	6	Specific Absorption Rate	
Displayen.....	3	Inkomna nummer/		(SAR)	12
Handhavande	4	nummerpresentation.....	7	Doro AB, en ENERGY STAR®	
Att ringa	4	Ljudsignaler	7	Partner.....	12
Tillfällig stör ej	4	Inställningar	8	Eco functionality	
Volymkontroll	4	Klocka/Alarm	8	(Ekofunktionalitet)	12
Av-/påslagning.....	4	Handenhets	8	Declaration of conformity ...	12
Återuppringning.....	4	System	9	Garanti	12

Installation

Inkoppling

1. Anslut nätdaptern och telesladden till uttagen i väggen.
2. Drag bort plastremsan som sticker ut från batterifacket på handenhetsen.
3. Ladda handenhetsen med knappsatsen utåt (24 timmar första gången).
4. Ställ in språk/datum enligt beskrivningen nedan.

Språk

1. Tryck **Meny/Menu**.
2. Bläddra fram **Inställningar/Settings** med (↶/📖). Tryck **OK**.
3. Bläddra fram **Handenhetsen/HS settings**. Tryck **OK**.
4. Bläddra fram **Språk/Language**. Tryck **OK**.
5. Bläddra fram önskad inställning (🇸🇪/🇩🇪). Tryck **OK**.
6. Tryck 📞 för att återgå till viloläge.

Datum/tid

1. Tryck **Meny**. Bläddra fram **Inställningar**. Tryck **OK**.
2. Bläddra fram **Klocka/Alarm**. Tryck **OK**.
3. Bläddra fram **Datum/tid**. Tryck **OK**.
4. Bläddra fram **Ange tid**. Tryck **OK**.
5. Ange tid (TT:MM). Tryck **OK**.
6. Bläddra fram **Ange datum**. Tryck **OK**.
7. Ange datum (DD/MM/ÅÅÅÅ). Tryck **OK**.
8. Tryck 📞 för att återgå till viloläge.

Räckvidd

Telefonens räckvidd varierar vanligtvis mellan 50 och 300 meter beroende på om radiovågorna som överför samtalet begränsas av hinder på vägen.

Räckvidden kan förbättras genom att vrida huvudet så att handenheten hamnar i basenhetsens riktning. Samtalskvaliteten blir sämre och sämre vid räckviddsgränsen innan samtalet bryts.

Användningsområde

Handenheten är gjord för användning inomhus och utomhus och är stöttålig, stänksäker och dammskyddad(IP54), men tål inte att helt sänkas ner i vätska, åverkan eller annan ovarsam hantering.

Basenheten är endast för inomhusbruk.

Om handenheten är fuktig skall den torkas torr innan den sätts på laddning!

Vid eventuellt batteribyte måste batteriluckan skruvas fast ordentligt.

Batteri

Nya batterier som blivit fullt uppladdade (10 tim) räcker till cirka 100 timmars vilotid eller cirka 10 timmars samtalstid. Tiderna förutsätter normal rumstemperatur. Full batterikapacitet uppnås först efter det att batterierna laddats upp 4-5 gånger. Batterierna kan inte bli överladdade eller ta skada av att ligga "för länge" på laddning.

Om batterierna är helt tomma kan upp till 5 minuters laddning krävas innan displayen tänds.

Varning!

Använd endast originalbatterier. Garantin täcker ej skador uppkomna av felaktiga batterier. Risk för explosion, om batteriet byts till en felaktig modell. Återvinns använd batterier enligt lokala anvisningar.

Observera!

Uttaget för strömadaptern måste finnas nära utrustningen och vara lättillgängligt.

Vid låga batterier eller vid för långt avstånd till basenheten kan telefonen inte koppla upp linjen. Placera inte basenheten vid annan elektrisk utrustning, direkt solljus eller annan stark värme! Detta för att minska risken för eventuella störningar. Det är normalt att apparaten blir varm under laddningen och helt ofarligt. Under strömavbrott fungerar ej utrustningen, därför bör även en vanlig telefon användas som komplement.

Basenhetens indikatorer



Lyser fast under laddning.



Lyser fast under samtal & blinkar när det ringer.

Displayen

Ikon	Funktion	Ikon	Funktion
	Visas innanför räckvidden.		Under samtal.
	Knapplås aktiverat.		Batteriernas laddningsstatus.
	Ringsignal avstängd.		Sekretess PÅ.
	Alarm aktiverat.		Nytt mottaget nummer.
	Högtalartelefon.		Meddelande väntar Indikering*.

*Fungerar endast i vissa länder.

För att spara på batterierna är displayen väldigt mörk i viloläge, tryck en gång på för att tända den. Under samtal används .

Handhavande

Att ringa

1. Tryck önskat telefonnummer.
2. Tryck , numret rings upp. Tryck  för att avsluta samtalet.

Att svara

1. Invänta ringsignal i handenheten.
2. Tryck  för att svara. Tryck  för att avsluta samtalet.

Observera!

För att växla mellan handenhet/högtalare, tryck . Tänk på att det i högtalarläge inte går att "prata i mun" på varandra utan endast en åt gången kan tala.

Denna produkt ringer oftast inte på första signalen för att invänta matchning mot telefonboken. Vid låga batterier eller vid för långt avstånd till basenheten kan telefonen inte koppla upp linjen.

Tillfällig stör ej

Vid inkommande samtal, tryck **Tyst** för att tillfälligt stänga av ringsignalen i handenheten.

Volymkontroll

Ljudstyrkan justeras under samtal med bläddringsknappen.

Av-/påslagning

Slå av/på handenheten genom att hålla  intryckt i några sekunder.

Bekräfta avstängningen genom att trycka **Ja**.

Återuppringning

Tryck  och bläddra bland de 20 senast slagna numren. Tryck  för att ringa upp, eller tryck **Alt** för att radera, lagra i telefonboken etc

Sekretessknapp

Mikrofonen kan kopplas av/på under samtal med .

Knapplås

Knapplåset kopplas av/på genom att hålla  nedtryckt.

Sökning

Genom att trycka  (basen), ringer handenheten. Signalen upphör automatiskt efter en stund eller om  trycks på handenheten, alternativt  på basenheten.

Knapp för meddelande

Kan användas när det finns en nytt nummer i nummerpresentationen.

Om inget nytt nummer finns, visas den delade telefonboken.

Tryck på  för att komma dit.

Telefonbok

I handenhetens telefonbok kan du lagra 100 telefonnummer (max 24 siffror) med namn (max 15 bokstäver).

Om du abonnerar på tjänsten nummerpresentation visas telefonbokens namn på uppringaren vid inkommande samtal.

Du kan också välja olika ringsignaler till olika grupper av nummer som är sparade i telefonboken.

Bokstäver

På varje sifferknapp finns det ett flertal bokstäver. Telefonboken sorteras också efter ordningen på knapparna vilket inte följer standarden på alla språk.

-  [Mellanslag]
-  Ändra mellan stora/små bokstäver ABC/abc/Abc
-  (håll nedtryckt) Paus i telefonnumret

Lagra namn/nummer i handenheten

1. Tryck .
2. Bläddra fram **Lagra ny**. Tryck **OK**.
3. Tryck motsvarande sifvertangent en/flera gånger för önskat namn.
4. Bläddra till **Nummer**. Ange telefonnummer inklusive riktnummer.
5. Tryck **OK** två gånger för att lagra eller bläddra för att tilldela positionen en ringsignalsgrupp.

Hantering av telefonboken

1. Tryck .
2. Bläddra bland positionerna. Det går också att snabbsöka genom att trycka på motsvarande siffertangent för den första bokstaven.
3. Tryck  för att ringa upp eller tryck **Alt** för följande val:
 - **Ring upp.**
 - **Ändra** redigera uppgifter.
 - **Visa** för att se lagrade uppgifter.
 - **Kopiera/Kopiera alla** för att kopiera positioner till andra handenheter.
 - **Radera/Radera alla.**
 - **Ledig kapacitet** visar antalet lediga positioner.
 - **Ändra ring-gr** för att välja en viss ringsignal till vissa grupper av nummer.
 - **Kortnummer** för att tilldela en position till en viss knapp för enklare uppringning. Uppringning av kortnummer sker med att motsvarande knapp 2-9 hålls nedtryckt. Bläddra först fram önskad knapp, tryck OK, bläddra sedan fram önskad position i telefonboken. Tryck OK.

Delad telefonbok

Telefonboken i basenheten är gemensam och har 10 positioner, med fördelen att dessa nummer bara behövs lagras en gång oavsett antal handenheter. I vissa apparater kan det ligga praktiska telefonnummer förprogrammerade.

Dock matchas inte dessa nummer med nummerpresentationen för namn.

1. Tryck **Meny**.
2. Bläddra till **Delad tfn-bok**. Tryck **OK**.
3. Bläddra bland positionerna.
4. Tryck  för att ringa upp eller bläddra fram position som skall ersättas. Tryck **Alt**.
5. Bläddra fram **Ändra**. Tryck **OK**.
6. Ange namn. Bläddra till **Nummer..**
7. Ange telefonnummer inklusive riktnummer. Tryck **OK**.

Inkomna nummer/nummerpresentation

I displayen kan du se vem som ringer och de 30 senaste inkomna numren. Missade nummer indikeras med  i viloläge. Om ett och samma nummer ringer in flera gånger så sparas endast det senaste.

Observera!

Denna funktion kräver abonnemang hos din operatör.

Avläsning och uppringning

1. Tryck . Bläddra fram önskad position.
2. Tryck  för att ringa upp eller tryck **Alt** för olika val.

Symbol i samtalslistan

- Missat, nytt
- Missat, gammalt
- Besvarat

*Observera! För att  ska försvinna måste varje enskilt nummer avläsas genom att trycka **Alt**. vid varje ny position (markerad med ●) i listan, alt radera alla samtal enligt nedan.*

Nummerpresentationsmeddelanden

Okänt nr Ingen information togs emot, t ex vid utlandssamtal.

Hemligt nr Spärrat mot visning.

Inställningar för nummerpresentation

1. Tryck . Tryck **Alt**.
2. Bläddra fram **Inställningar**. Tryck **OK**.
3. Bläddra fram önskad funktion t ex **Samt.listtyp**. Tryck **OK**.
4. Bläddra fram önskad inställning. Tryck **OK**.

Samt.listtyp Välj om telefonen ska lagra missade eller alla inkommande samtal.

Nya inkomna nr **På:** Nya nummer indikeras med  i viloläge.

Av: Ingen indikation.

Inställningar

Ljudsignaler

1. Tryck **Meny**. Bläddra fram **Ljudsignaler**. Tryck **OK**.
2. Bläddra fram önskad funktion t ex **Ringsignal**. Tryck **OK**.
3. Bläddra fram önskad funktion t ex **Ringstyrka**.
4. Bläddra fram önskad inställning . Tryck **OK**.

Ringsignal Handenhetens ringsignal kan justeras.

*Under menyn **Tyst** kan du bestämma om telefonen vid Ringstyrka AV verkligen ska vara AV eller ge ett kort pip. Basenhetens ringsignal justeras i System.*

Toner Hörs vid knapptryckning(& laddningstart), lågt batteri, bekräftelse eller utanför räckvidden.

Klocka/Alarm

1. Tryck **Meny**.
2. Bläddra fram **Inställningar**. Tryck **OK**.
3. Bläddra fram **Klocka/Alarm**. Tryck **OK**.
4. Bläddra fram önskad inställning. Tryck **OK**.

Datum/tid Inställning av datum/tid beskrivs i kapitlet Inkoppling.

Alarm Aktiverat alarm indikeras med  i viloläge. När alarmet går hörs en ljudsignal i 30 sekunder. Stäng av permanent med **Stopp**. Volymen följer inställd ringsignalstyrka.

Handenheten

1. Tryck **Meny**.
2. Bläddra fram **Inställningar**. Tryck **OK**.
3. Bläddra fram **Handenheten**. Tryck **OK**.
4. Bläddra fram önskad funktion t ex Språk. Tryck **OK**.
5. Bläddra fram önskad inställning. Tryck **OK**.

Direktuppring Detta är en funktion där ett förutbestämt nummer rings upp oavsett vilken knapp som trycks (dock ej **Alt** som ger dig möjlighet att stänga av funktionen).

Välj bas Används endast i system med mer än en basenhet.

Display Inställning av kontrast och texten som visas i viloläge.

Språk Språkinställningen förklaras under inkopplingskapitlet.

Autosvar Handenheten besvarar inkommande samtal när den lyfts från basen.

Registrera Registrering av ny handenhet, se separat beskrivning.

Avregistrera Avregistrera en handenhet från en basenhet. System PIN är 0000 vid leverans.

HS reset Nollställning av handenheten.

System

System PIN är 0000 vid leverans.

1. Tryck **Meny**.
2. Bläddra fram **Inställningar**. Tryck **OK**.
3. Bläddra fram **System**. Tryck **OK**.
4. Bläddra fram önskad funktion t ex **Växel nr**. Tryck **OK**.
5. Ange/bläddra fram önskad inställning. Tryck **OK**.

Ringsignal Basenhetsens ringsignal kan ställas i flera olika lägen.

R-knappstid Endast för anpassning med utländska företagsväxlar. Inställningen för de flesta länder är 100 ms.

System PIN PIN-koden (0000 vid leverans) kan du själv ändra.

Växel nr Ange siffran för extern linje och telefonen lägger automatiskt in en paus när ett nummer börjar med denna.

Bas reset Nollställning av basenheten.

Utökat system (+1...)

Samtliga handenheter i förpackningen är redan registrerade till basenheten. Anropsnumret som används vid internsamtal står i displayen under viloläge.

Basenheten placeras "i mitten" så att avståndet blir ungefär lika för alla handenheter. Du kan registrera upp till 5 st handenheter till en basenhet.

Denna modell är GAP (Generic Access Profile) kompatibel vilket innebär att både hand- och basenheten kan användas med andra GAP kompatibla enheter oavsett tillverkare.

Dock garanterar inte GAP-protokollet att alla funktioner fungerar.

Internsamtal

1. Tryck **Int**.
2. Bläddra fram önskad handenhet. Tryck **OK**.

Om ett externt samtal skulle ringa in medan ett internsamtal pågår, kommer en ton att höras. Avsluta då internsamtalet med  för att sedan svara med .

Skicka samtal/Konferens mellan handenheter

1. Ett externt samtal finns uppkopplat.
2. Koppla upp ett internsamtal enligt beskrivningen ovan.
3. Tryck  för att skicka samtalet eller tryck **Konf** för konferens.

Registrera ny handenhet

Registreringen måste utföras på nya handenheter som skall använda basenheten.

1. Tryck **Meny**. Bläddra fram Inställningar. Tryck **OK**.
2. Bläddra fram **Funktioner** . Tryck **OK**.
3. Bläddra fram **Registrera** . Tryck **OK**.
4. Bläddra fram önskad basenhet. Tryck **OK**.
5. Ange basenhetens PIN-kod (0000 vid leverans). Tryck **OK**.
6. Håll basenhetens sökningsknapp  nedtryckt tills pip hörs.
7. Om registreringen lyckades återgår handenheten till viloläge inom en minut.
- 8.

Felsökning

Om utrustningen inte fungerar

Kontrollera att telesladden är hel och ordentligt isatt. Koppla bort alla eventuella tillsatsutrustningar, förlängningskablar och andra telefoner. Om apparaten fungerar nu finns felet i någon annan utrustning.

Prova gärna på en annan telelinje (t ex hos en granne). Fungerar apparaten där är det troligen fel på din telelinje. Ring felanmälan till din teleoperatör.

Inget nummer visas när det ringer

- Funktionen kräver abonnemang (nummerpresentation) hos din operatör.
- NummERMottagning kan normalt ej ske under en telefonväxel.

Varningston under samtal/Går ej att koppla upp linjen

- Batterierna kan vara på väg att ta slut (sätt handenheten på laddning).
- Handenheten kan vara på gränsen för räckvidden, gå närmare basenheten.

Telefonen fungerar ej

- Kontrollera att adaptern och telesladden är inkopplade i basenheten och i respektive vägguttag.
- Kontrollera att batterierna i handenheten är uppladdade.
- Koppla in en annan telefon, som du vet är felfri, i telejacket. Om den telefonen fungerar är det troligen fel på den här apparaten.

Om telefonen trots ovanstående åtgärder inte fungerar, tag kontakt med det inköpsställe där apparaten köpts för service. Glöm ej inköpskvitto/fakturakopia.

Garanti och tekniska data

Specific Absorption Rate (SAR)

Denna apparat uppfyller gällande internationella säkerhetskrav för exponering av radiovågor.

Denna telefon mäter 0.009 W/kg (mätt över 10g vävnad).

Gränsvärdet enligt WHO är 2W/kg (mätt över 10g vävnad).

Doro AB, en ENERGY STAR® Partner

Produkter som uppfyller ENERGY STAR-kraven förebygger utsläpp av växthusgaser eftersom de uppfyller stränga riktlinjer för energieffektivitet utfärdade av Förenta staternas miljövårdsmyndighet och Europeiska kommissionen.

ENERGY STAR och ENERGY STAR-märket är registrerade varumärken i USA.

ENERGY STAR är ett registrerat varumärke som ägs av Förenta staternas regering.

Eco functionality (Ekofunktionalitet)

Vi har infört märkningen ECO FUNCTIONALITY (Ekofunktionalitet) för att hjälpa våra kunder att hitta sådana produkter i vårt sortiment som har mindre inverkan på miljön.

En produkt som har denna märkning har följande egenskaper:

- Lägre elförbrukning både under användning och i standby-läge.
- Kraftöverföring som kan anpassas beroende på räckvidd och basenhet.
- Uppfyller kraven för Energy Star (www.energystar.gov)

Declaration of conformity

Doro deklarerar härmed att produkten Doro 750x överensstämmer med de väsentliga kraven och övriga relevanta bestämmelser i direktiv 1999/5/EC(R&TTE), 2002/95/EC(ROHS). Kopia av tillverkardeklarationen finns på www.doro.com/dofc

Garanti

Denna apparat har två års normal varugaranti. Vid eventuell reklamation, tag kontakt med inköpsstället. Garantiservice utförs endast mot uppvisande av giltigt inköpskvitto/fakturakopia.

Garantiåtagandet gäller inte om felet beror på olyckshändelse eller liknande, alternativt åverkan, inträngande vätska, vanvård, onormalt brukande, dålig skötsel eller något annat missförhållande på användarens sida. Garantin gäller inte heller för fel som uppstått på grund av åska eller andra elektriska spänningsvariationer.

För säkerhets skull rekommenderar vi att du drar ur apparatens anslutning under åskväder.

Batterier är förbrukningsartiklar och omfattas ej av några garantiåtaganden.

Om andra batterier än original batterier använts gäller ej heller garantin.

Installasjon	1	Volumkontroll	4	Håndsettinnstillinger	8
Tilkobling	1	Slå av og på	4	Systeminnstillinger	9
Språk	1	Repetisjon	4	Utvidet system (+1...)	10
Dato/klokke	1	Mikrofonspærre	4	Feilsøking	11
Rekkevidde	2	Tastelås	4	Hvis utstyret ikke fungerer...11	
Bruksområde	2	Søking	5	Garanti og tekniske data	12
Batteri	2	Tast for beskjed	5	Specific Absorption Rate (SAR)12	
Indikatorer på baseenheten ..	3	Telefonbok	5	Doro AB, en ENERGY STAR®	
Displayet	3	Felles telefonbok	6	partner	12
Betjening	4	Innkommne nummer		ECO FUNCTIONALITY (Øko-	
Å ringe	4	(nummervisning)	7	funksjonalitet)	12
Å svare	4	Innstillinger	8	Samsvarserklæring	12
Midlertidig ikke forstyrr	4	Klokke/alarm	8	Reklamasjonsrett	12

Installasjon

Tilkobling

1. Koble omformeren og telefonledningen til de respektive vegguttakene.
2. For å starte opp håndsettet, dra ut plastfiken på undersiden av håndsettet.
3. Lad opp håndsettet med tastaturet vendt utover (24 timer den første gangen).
4. Still inn ønsket språk/dato i henhold til beskrivelsen nedenfor.

Språk

1. Trykk **Meny/Menu**.
2. Bla fram **Innstillinger/Settings**. Trykk **OK**.
3. Bla fram **Håndsettinnst./HS settings**. Trykk **OK**.
4. Bla fram **Språk/Language**. Trykk **OK**.
5. Bla fram ønsket innstilling. Trykk **OK**.
6. Trykk  for å gå tilbake til beredskapsstilling.

Dato/klokke

1. Trykk **Meny**. Bla fram **Innstillinger**. Trykk **OK**.
2. Bla fram **Klokke/Alarm**. Trykk **OK**.
3. Bla fram **Dato/Tid**. Trykk **OK**.
4. Bla fram **Angi tid**. Trykk **OK**.
5. Oppgi tid (TT:MM). Trykk **OK**.
6. Bla fram **Oppgi dato**. Trykk **OK**.
7. Oppgi dato (DD/MM/ÅÅÅÅ). Trykk **OK**.
8. Trykk  for å gå tilbake til beredskapsstilling.

Rekkevidde

Telefonens rekkevidde varierer vanligvis mellom 50 og 300 meter, avhengig av hvilke hindringer radiobølgene som overfører samtalen, møter på veien.

Rekkevidden kan også forbedres ved å vri hodet slik at håndsettet holdes i retning mot baseenheten. Samtalekvaliteten blir gradvis dårligere jo nærmere rekkeviddegrensen du kommer, før samtalen brytes.

Bruksområde

Håndsettet er laget for bruk ute og inne, og er støtbeskyttet, sprutbeskyttet og støvbeskyttet (IP54), men de tåler ikke større mengder vann, skade, eller annen uforsiktig behandling.

Baseenheten er bare for innendørs bruk.

Hvis håndsettet er fuktig, må det tørkes av og tørkes før det settes til lading!

Dersom batterier byttes, sjekk at batteriluken er skikkelig lukket og skrudd fast.

Batteri

Når batteriene er nye og fullt oppladet (10 timer), gir de en beredskapstid på ca 100 timer, eller ca 10 timers samtaletid. Tidene forutsetter normal romtemperatur. Full batterikapasitet oppnås først etter at batteriene har vært ut- og oppladet 4-5 ganger. Batteriene kan ikke bli overladet eller ta skade av å ligge «for lenge» til lading.

Hvis batteriene er helt utladet, kan opptil 5 minutters lading trenges før displayet lyser opp.

Advarsel!

Bruk bare originalbatterier. Reklamasjonsretten dekker ikke skader som har oppstått ved bruk av feil batterier. Eksplosjonsfare oppstår dersom batteriet skiftes ut med feil type. Utbrukte batterier skal kasseres i henhold til instruksene.

Merk!

Stikkkontakten må være plassert nær utstyret og lett tilgjengelig.

Når batterinivået er for lavt, eller avstanden til baseenheten for stor, kan ikke telefonen koble opp linjen. Ikke plasser baseenheten nær annet elektrisk utstyr, i direkte sollys eller ved annen sterk varme! Dette er for å redusere faren for eventuelle forstyrrelser. Det er normalt at apparatet blir varmt under lading, og helt ufarlig. Under strømbrudd virker ikke utstyret, så det er en fordel om en vanlig telefon er koblet til samme linjen som et ekstra apparat.

Indikatorer på baseenheten



Lyser fast under lading.



Lyser fast under samtale, blinker under.

Displayet

Ikon	Funktion
	Vises innenfor rekkevidden.
	Tastelås aktivert.
	Ringesignal avstengt.
	Alarm aktivert.
	Høytalertelefon.

Ikon	Funktion
	Under samtale.
	Batterienes ladestatus.
	Mikrofonsperre PÅ.
	Nytt nummer mottatt.
	Beskjed venter Beskjedindikasjon*.

*Fungerer bare i visse land.

For å spare på batteriene er displayet svært mørkt i hvilestilling; trykk en gang på for å lyse opp displayet. Under samtale bruker du .

Betjening

Å ringe

1. Trykk ønsket telefonnummer.
2. Trykk , og nummeret ringes opp. Trykk  for å avslutte samtalen.

Å svare

1. Vent på ringesignal i håndsettet.
2. Trykk  for å svare. Trykk  for å avslutte samtalen.

Merk!

Du kan trykke  for å skifte mellom høyttalerfunksjon og håndsett. Vær oppmerksom på at med høyttalerfunksjonen går det ikke an å «snakke i munnen» på hverandre, men bare en om gangen kan snakke. Høyttalerfunksjonen er ikke mulig ved lav batterispenning. Dette produktet ringer som oftest ikke på det første signalet for at matching mot telefon-boken skal fungere korrekt. Når batterinivået er for lavt, eller avstanden til baseenheten for stor, kan ikke telefonen koble opp linjen.

Midlertidig ikke forstyrr

Når telefonen ringer, trykker du **Stille** for å slå av ringesignalet i håndsettet midlertidig.

Volumkontroll

Lydstyrken kan justeres under samtale med blaknappen.

Slå av og på

Slå av/på håndsettet ved å holde  trykket inn i noen sekunder.

Bekreft at du vil slå av ved å trykke **Ja**.

Repetisjon

Trykk  og bla mellom de 20 sist oppringte numrene. Trykk .

Mikrofonsperre

Mikrofonen kan kobles ut eller inn under samtale med .

Tastelås

Tastelåsen slår du av/på ved å holde  trykket inn.

Søking

Ved å trykke  på baseenheten sendes et signal til håndsettet, som ringer. Signalet opphører automatisk etter en stund, eller hvis  trykkes på håndsettet, alternativt  på baseenheten.

Tast for beskjed

Kan brukes når det er en ny nummervisning.

Hvis det ikke er nye anroper, vises den delte telefonbok.

Trykk på  for å få tilgang der.

Telefonbok

I håndsettets telefonbok kan du lagre 100 telefonnummer (maks. 24 sifre) med navn (maks. 15 bokstaver).

Hvis du abonnerer på tjenesten nummervisning, vil navnet på lagrede innringere vises ved innkommende anrop.

Du kan også velge ulike ringesignaler for ulike grupper av oppføringer i telefonboken.

Bokstaver

På hver siffertast finnes det et antall bokstaver. Telefonboken sorteres også etter rekkefølgen på tastene, hvilket ikke følger standarden på alle språk.

-  [Mellomrom]
-  Veksle mellom store/små bokstaver ABC/Abc/abc
-  (hold inne) Pause i telefonnummeret

Lagre navn/nummer i håndsettet

1. Trykk . Trykk **OK**.
2. Bla fram **Lagre ny**. Trykk **OK**.
3. Trykk på tilsvarende siffertast en eller flere ganger for ønsket bokstav.
4. Bla fram **Nummer**. Tast inn telefonnummer.
5. Trykk **OK** to ganger for å lagre, eller bla for å tildele posisjonen en ringesignalgruppe.

Behandling av telefonboken

1. Trykk .
2. Bla mellom minneposisjonene. Du kan også hurtigsøke i telefonboken ved å trykke på tilsvarende sifertast en eller flere ganger for den første bokstaven.
3. Trykk  for å ringe, eller trykk **Valg** for følgende alternativer:
 - **Ring til**
 - **Endre** redigere opplysningene.
 - **Vis detaljer** for å vise lagrede oppføringer.
 - **Kopier/Kopier alle** for å kopiere minneposisjoner til andre håndsett.
 - **Slett post/Slett alle**
 - **Ledig kapas.** viser antall ledige posisjoner.
 - **Endre ringegrp** lar deg velge et bestemt symbol/ringesignal for bestemte nummer.
 - **Kortnummer** lar deg tilordne en posisjon til en bestemt tast for enklere oppringing. Oppringing til kortnumrene foretas ved at tastene **2-9** holdes inne. Bla først fram ønsket tast, trykk **OK**, bla så frem ønsket oppføring i telefonboken. Trykk **OK**.

Felles telefonbok

Telefonboken i baseenheten er felles og har 10 posisjoner, med den fordel at disse numrene trenger bare å lagres en gang uansett antall håndsett. I visse apparater kan det ligge praktiske telefonnumre forprogrammert.

Disse numrene matches imidlertid ikke med navn for nummervisning.

1. Trykk **Meny**.
2. Bla fram **Delt tfn-bok**. Trykk **OK**.
3. Bla mellom minneposisjonene.
4. Trykk  for å ringe opp, eller bla fram posisjonen som skal erstattes. Trykk **Valg**.
5. Bla fram **Endre**. Trykk **OK**.
6. Oppgi navn. Bla fram **Nummer**.
7. Tast inn telefonnummer. Trykk **OK**.

Innkomne nummer (nummervisning)

På displayet ser du hvem som ringer, og du kan vise de siste 30 innkomne numrene.

Ubesvarte nummer indikeres med  i hvilestilling. Hvis ett og samme nummer ringer inn flere ganger, så lagres det bare i en posisjon.

Merk!

Denne funksjonen krever at du abonnerer på tjenesten nummervisning hos din teleoperatør.

Avlesing og oppringning

1. Trykk . Bla fram ønsket posisjon.
2. Trykk  for å ringe, eller trykk **Valg**.

Symbol i samtalelisten

- Ubesvart, ny
- Ubesvart, gammel
- Besvarte samtaler

*For å fjerne , må hver enkelt posisjon i loggen bli lest individuelt ved å trykke **Valg** for hver ny posisjon (markert med ●) i listen.*

Nummervisningsmeldinger

Ukjent nummer Ingen informasjon ble mottatt, for eksempel ved utenlandske anrop.

Hemmelig nr. Sperret mot visning.

Innstillinger for nummervisning

1. Trykk . Trykk **Valg**.
2. Bla fram **Innstillinger**. Trykk **OK**.
3. Bla fram ønsket funksjon, f.eks. **Samt.liste typ**. Trykk **OK**.
4. Bla fram ønsket innstilling. Trykk **OK**.

Samt.liste typ Velg om telefonen skal lagre ubesvarte eller alle innkommende anrop.

Nye inkomm. nr **PÅ:** Nye nummer indikeres med  i hvilestilling.
AV: Ingen indikasjon.

Instillinger

Lydsignaler

1. Trykk **Meny**. Bla fram **Lydsignaler**. Trykk **OK**.
2. Bla fram ønsket funksjon, f.eks. **Ringesignal**. Trykk **OK**.
3. Bla fram ønsket funksjon, f.eks. **Ringestyrke**. Trykk **OK**.
4. Bla fram ønsket innstilling. Trykk **OK**.

Ringesignal Håndsettets ringsignal kan justeres.

Toner Høres ved tastelyd, lavt batteri, bekreftelse/ladestart, eller utenfor rekkevidden.

Klokke/alarm

1. Trykk **Meny**.
2. Bla fram **Innstillinger**. Trykk **OK**.
3. Bla fram **Klokke/alarm**. Trykk **OK**.
4. Bla fram ønsket innstilling. Trykk **OK**.

Alarm Aktivert alarm indikeres med  i beredskapsstilling. Når alarmen utløses, høres et lydsignal i 30 sekunder. Slå av alarmen med Stopp. Volumet følger det innstilte ringsignalsvolumet.

Dato/klokke Innstilling av dato/tid beskrives i kapitlet Installasjon.

Håndsettinnstillinger

1. Trykk **Meny**.
2. Bla fram **Innstillinger**. Trykk **OK**.
3. Bla fram **Håndsettinnst..** Trykk **OK**.
4. Bla fram ønsket funksjon, f.eks. **Språk**. Trykk **OK**.
5. Bla fram ønsket innstilling. Trykk **OK**.

Direktering Dette er en funksjon der et forhåndsdefinert nummer blir oppringt uansett hvilken knapp som trykkes (bortsett fra Valg, som gir muligheten av å slå av funksjonen).

Velg base Brukes bare i systemer med flere enn en enkelt baseenhet.

Display Innstilling av kontrast, og teksten som vises i hvilestilling.

Språk Språkinnstillingen er forklart i kapitlet om installasjon.

Autosvar Håndsettet svarer på innkommende anrop når det løftes av baseenheten.

Registrering Registrering av nytt håndsett; se separat beskrivelse.

Avregistrer Avregistrering av et håndsett fra en baseenhet. Systemets PIN-kode er 0000 ved levering.

Håndsett reset Nullstilling av håndsettet

Systeminnstillinger

Systemets PIN-kode er 0000 ved levering.

1. Trykk **Meny**.
2. Bla fram **Innstillinger**. Trykk **OK**.
3. Bla fram **System**. Trykk **OK**.
4. Bla fram ønsket funksjon, f.eks. **PABX-kode**. Trykk **OK**.
5. Bla fram ønsket innstilling. Trykk **OK**.

Ringsignal Baseenhetens ringsignal kan settes i flere ulike innstillinger.

R-knapptid Brukes bare for tilpasning til utenlandske telefonsentraler. 100 er normalinnstillingen for de fleste land.

System-PIN Du kan selv endre PIN-koden, som er satt til 0000 ved levering.

PABX-kode Oppgi sifferet for bylinje, og telefonen legger automatisk inn en pause når et nummer begynner med dette.

Base reset Nullstilling av baseenheten

Utvidet system (+1...)

Samtlige håndsett i pakningen er allerede registrerte mot baseenheten. Anropsnummeret som brukes ved internsamtale, står på displayet i beredskapsstilling.

Baseenheten bør plasseres «i midten» slik at dekningsområdet blir om lag like stort for hvert av håndsettene. Du kan tilknytte (registrere) opptil fem håndsett til hver baseenhet.

Denne modellen er dessuten GAP-kompatibel (Generic Access Profile), hvilket innebærer at både håndsettet og baseenheten kan benyttes sammen med andre GAP-kompatible enheter uansett produsent. GAP-protokollene garanterer likevel ikke at alle funksjoner er operative.

Internsamtale

1. Trykk **Int**.
2. >2 håndsett: Bla fram ønsket håndsett. Trykk **OK**.

Dersom en ekstern samtale skulle ringe inn mens en intern samtale pågår, kommer en tone til å høres. Avslutt da den interne samtalen med , og svar på det eksterne anropet med .

Overføre samtale mellom håndsett/Konferanse

1. En ekstern samtale pågår.
2. Sett opp en intern samtale som beskrevet ovenfor.
3. Trykk  for å overføre samtalen, eller trykk **Konf** for konferanse.

Registrere nytt håndsett

Registreringen må utføres for hvert enkelt nytt håndsett som skal brukes mot baseenheten. Se også kapitlet om utvidet system for nærmere informasjon.

1. Trykk **Meny**. Bla fram **Innstillinger**. Trykk **OK**.
2. Bla fram **Håndsettinnst..** Trykk **OK**.
3. Bla fram **Registrering**. Trykk **OK**.
4. Bla fram ønsket baseenhet. Trykk **OK**.
5. Oppgi PIN-koden for baseenheten (0000 ved levering). Trykk **OK**.
6. Hold søkeknappen  på baseenheten trykket ned inntil du hører gjentatte pip.
7. Hvis registreringen var vellykket, går håndsettet tilbake til beredskapsstilling etter et minutt.
- 8.

Feilsøking

Hvis utstyret ikke fungerer

Kontroller at telefonkabelen er uskadd og ordentlig plugget inn. Koble bort alt eventuelt tilleggsutstyr, forlengelsesledninger og andre telefoner. Hvis apparatet da fungerer, ligger feilen i det andre utstyret.

Prøv gjerne telefonen på en annen telefonlinje (for eksempel hos en nabo). Hvis apparatet fungerer der, kan det være feil på din telefonlinje. Ring feilmeldingen hos din teleoperatør.

Nummer vises ikke når telefonen ringer

- Denne funksjonen krever at du abonnerer på tjenesten nummervisning hos din teleoperatør.
- NummERMottak er ofte ikke mulig gjennom et sentralbord.

Varseltone under samtale/kan ikke koble opp linjen

- Batteriene kan være på vei til å lades ut (sett håndsettet til lading).
- Håndsettet kan være i utkanten av rekkevidden; flytt deg nærmere baseenheten.

Telefonen fungerer ikke

- Kontroller at omformeren og telefonledningen er koblet til baseenheten og til de respektive vegguttakene.
- Kontroller at batteriene i håndsettet er ladet opp.
- Koble en annen telefon som du vet fungerer til telefonuttaket. Hvis den andre telefonen da virker, er det sannsynligvis feil på dette apparatet.

Hvis telefonen fortsatt ikke fungerer etter ovennevnte tiltak, kontakter du forhandleren der du kjøpte apparatet for service. Husk å ta med kjøpskvittering eller fakturakopi.

Garanti og tekniske data

Specific Absorption Rate (SAR)

Dette apparatet overholder gjeldende internasjonale sikkerhetskrav for eksponering mot radiostråling.

Denne telefonen måler 0,009 W/kg (målt over 10 g vev).

Grenseverdien iht. WHO er 2 W/kg (målt over 10 g vev).

Doro AB, en ENERGY STAR® partner

Produkter som kvalifiserer til å bruke ENERGY STAR-merket hindrer utslipp av drivhusgasser ved å oppfylle amerikanske miljømyndigheters strenge krav til strømforbruk (U.S.

Environmental Protection Agency og U.S. Department of Energy) og Europa-Kommissionen.

ENERGY STAR og ENERGY STAR-merket er registrerte varemerker.

ENERGY STAR er et registrert merke som eies av myndighetene i USA.

ECO FUNCTIONALITY (Øko-funksjonalitet)

Vi har tatt i bruk ECO FUNCTIONALITY-merket for å hjelpe kundene å finne produkter i vårt sortiment som har lavere miljøpåvirkning.

Produkter med dette merket har følgende egenskaper:

- Redusert strømforbruk både ved bruk og i hvilemodus.
- Justerbar sendestyrke avhengig av baseenhetens rekkevidde.
- Oppfyller alle kravene og er godkjent av Energy Star (www.energystar.gov)

Samsvarserklæring

Doro erklærer med dette at produktet Doro th70/th75r overholder alle vesentlige krav og andre relevante bestemmelser i direktiv 1999/5/EU(R&TTE), 2002/95/EU(ROHS). Kopi av produsenterklæringen finnes på www.doro.com/dofc

Reklamasjonsrett

Det ytes reklamasjonsrett på dette produkt i henhold til gjeldende lovgivning. Ta kontakt med forhandleren ved eventuell reklamasjon. Garantiservice innenfor reklamasjonstiden utføres bare mot fremvisning av kvittering/fakturakopi.

Reklamasjonsretten gjelder ikke dersom feilen skyldes et ulykkestilfelle eller lignende, alternativt ytre påvirkning, væskeinntrenging, skjødesløshet, annen bruk enn tiltenkt, feilbehandling eller annet forhold på brukerens side. Reklamasjonsretten gjelder ikke ved feil som har oppstått ved lyn/torden, elektriske overspenninger eller feilkoblinger.

For sikkerhets skyld anbefaler vi at du kobler fra tilkoblingsledninger ved tordenvær.

Batterier er forbruksartikler, og omfattes ikke av noen form for reklamasjonsrett.

Dersom andre batterier enn originalbatterier benyttes, gjelder heller ikke

Installation.....	1	Genopkald	4	Fejlfinding.....	11
Tilslutning	1	Mikrofonafbryder	4	Hvis udstyret ikke fungerer ..	11
Rækkevidde	2	Tastaturlås	4	Garanti og tekniske data.....	12
Anvendelsesområde	2	Søgning	4	Specific Absorption Rate	
Batteri	2	Knap til meddelelser	5	(SAR)	12
Baseenhedens indikatorer.....	3	Telefonbog	5	Doro AB, en ENERGY STAR®	
Display	3	Indkomne numre/		partner	12
Anvendelse	4	nummervisning.....	7	Eco functionality	
Foretage opkald.....	4	Indstillinger.....	8	(Økofunktion)	12
Besvarelse af opkald.....	4	Ur/alarm	8	Overensstemmelseserklæring	
Midlertidig forstyr ikke	4	Håndsat indstillinger	8		12
Lydstyrkeregulering.....	4	Systemindstillinger.....	9	Garanti	12
Tænd/sluk	4	Udvidet system (+1 ...).....	10		

Installation

Tilslutning

1. Slut netadapteren og telefonledningen til stikkene i væggen.
2. Fjern plastetiketten fra bunden af håndsettet.
3. Anbring håndsettet i opladeren med knapperne udad, og oplad det (i 24 timer første gang).
4. Indstil sprog/dato i henhold til nedenstående beskrivelse.

Sprog

1. Tryk på **Menu**.
2. Gå til **Settings**. Tryk **OK**.
3. Gå til **HS settings**. Tryk **OK**.
4. Gå til **Language**. Tryk **OK**.
5. Gå til den ønskede indstilling. Tryk **OK**.
6. Tryk på  for at gå tilbage til standby.

Dato/klokkeslæt

1. Tryk på **Menu**. Gå til **Settings**. Tryk **OK**.
2. Gå til **Clock/Alarm**. Tryk **OK**.
3. Gå til **Date/Time**. Tryk **OK**.
4. Gå til **Enter Time**. Tryk **OK**.
5. Angiv klokkeslæt (TT:MM). Tryk **OK**.
6. Gå til **Enter Date**. Tryk **OK**.
7. Angiv dato (DD/MM/ÅÅÅÅ). Tryk på **OK**.
8. Tryk på  for at gå tilbage til standby.

Rækkevidde

Telefonens rækkevidde varierer sædvanligvis fra 50 til 300 meter, afhængigt af om radiobølgerne, som overfører samtalen, begrænses af forhindringer på vejen.

Rækkevidden kan forbedres ved at dreje hovedet, så håndsættet vender i baseenhedens retning.

Talekvaliteten bliver ringere og ringere, i takt med at grænsen for telefonens rækkevidde nås, inden forbindelsen til sidst afbrydes helt.

Anvendelsesområde

Håndsættet er beregnet til brug både indendøre og udendøre og er slagfast samt stenk- og fugtsikkert (IP54), den må ikke sænkes helt ned i væske eller udsættes for kraftig belastning eller hårdhændet behandling.

Baseenheden er kun til indendørs brug.

Hvis håndsættet er fugtigt, skal det tørres af, inden det stilles til opladning!

Efter skift af batterier, skal du sikre at batteridækslet er skruet ordentlig fast.

Batteri

Når batterierne er nye og fuldt opladet (10 timer), rækker de til ca. 100 timers standbytid eller ca. 10 timers taletid. De angivne tider forudsætter normal stuetemperatur. Fuld batterikapacitet opnås først, efter at batterierne har været ladet op 4-5 gange. Batterierne kan ikke overlades eller tage skade af at stå "for længe" til opladning.

Hvis batterierne er helt afladet, kan det være nødvendigt at oplade det i op til 5 minutter, før displayet tændes.

Advarsel!

Anvend kun originale batterier. Garantien dækker ikke skader opstået ved brug af forkerte batterier. Risiko for eksplosion, hvis batteriet udskiftes med en forkert model. Bortskaf brugte batterier i henhold til anvisningerne.

Bemærk!

Stikkontakten skal være placeret i nærheden af udstyret og være let tilgængelig. Hvis batteristanden er lav, eller baseenheden er for langt fra telefonen, kan der ikke oprettes forbindelse til linjen. Placér ikke baseenheden i nærheden af andet elektrisk udstyr, i direkte sollys eller anden kraftig varme! Derved mindskes risikoen for eventuelle forstyrrelser. Det er normalt, at apparatet bliver varmt under opladning, hvilket er helt ufarligt. I tilfælde af strømafbrydelse fungerer udstyret ikke, hvorfor du altid bør anvende en almindelig telefon som supplement.

Baseenhedens indikatorer



Lyser under opladning.



Blinker under en samtale.

Display

Ikon	Funktion
	Vises inden for rækkevidden.
	Tastaturlås aktiveret.
	Ringsignal deaktiveret.
	Alarm aktiveret.
	Højttalertelefon.

Ikon	Funktion
	Under samtale.
	Batteriernes opladningsstatus.
	Mikrofonafbryder PÅ.
	Nyt nummer modtaget.
	Besk. venter Meddelelsesangivelse*

*Fungerer kun i visse lande.

For at spare på batterierne er displayet meget mørkt i standbytilstand. Du tænder det ved at trykke én gang på . Under en samtale anvendes .

Anvendelse

Foretage opkald

1. Indtast det ønskede telefonnummer.
2. Tryk på ; nummeret ringes op. Tryk på  for at afslutte samtalen.

Besvarelse af opkald

1. Afvent ringesignal i håndsættet.
2. Tryk på  for at besvare opkaldet. Tryk på  for at afslutte samtalen.

Bemærk!

Tryk på  for at skifte mellem håndsæt og højttaler. Husk, at man ved brug af højttaler-funktionen ikke kan tale "i munden på hinanden". Man kan kun tale én ad gangen. Dette produkt ringer oftest ikke på første signal, fordi telefonen afventer resultatet af søgning i telefonbogen. Hvis batteristanden er lav, eller baseenheden er for langt fra telefonen, kan der ikke oprettes forbindelse til linjen.

Midlertidig forstyr ikke

Ved indkommende samtale skal du trykke på symbolet **Silent** for at slå ringesignalet midlertidigt fra i håndsættet.

Lydstyrkeregulering

Lydstyrken kan justeres under samtalen med bladretnings-tasten.

Tænd/sluk

Sluk/tænd håndsættet ved at holde  trykket ind i nogle sekunder.

Bekræft, at du vil slukke, ved at trykke på **Yes**.

Genopkald

Tryk på , og blad gennem de 20 senest indtastede numre. Tryk på .

Mikrofonafbryder

Mikrofonen kan slås til og fra under samtalen med .

Tastaturlås

Tastaturlåsen slås til og fra ved at holde  nede.

Søgning

Hvis du trykker på , ringer håndsættet. Signalerne ophører automatisk efter et stykke tid, eller hvis du trykker på  på håndsættet eller på  på baseenheden.

Knap til meddelelser

Kan bruges, når der er en nye indkomne numre.

Hvis der ikke er nye indkomne numre, vil den delte telefonbog blive vist.

Tryk på ☒ for at gå til meddelelser.

Telefonbog

Du kan gemme op til 100 telefonnumre (maks. 24 tal) med navn (maks. 15 bogstaver) i håndsættets telefonbog.

Hvis du abonnerer på tjenesten "Vis nummer", vises navnet fra telefonbogen på den person, som ringer op, ved indgående samtaler.

Du kan også vælge forskellige ringesignaler til forskellige grupper af numre, der er gemt i telefonbogen.

Bogstaver

På hver taltast findes en række bogstaver. Posterne i telefonbogen sorteres også efter den rækkefølge, bogstaverne forekommer i på tasterne, hvilket ikke følger standarden på alle sprog.

- 1 [Mellemrum]
- * Skift mellem store/små bogstaver ABC/abc/Abc
- 0 (holdes nede) Pause i telefonnummeret

Lagring af navn/nummer i håndsættet

1. Tryk ☐. Tryk **Opt.**
2. Gå til **New entry**. Tryk på **OK**.
3. Indtast navnet ved at trykke en eller flere gange på de relevante taltaster.
4. Gå til **Number**. Indtast telefonnummer.
5. Tryk på **OK** to gange for at gemme, eller bladr for at tildele positionen en ringesignal-gruppe.

Telefonbogens funktioner

1. Tryk på .
2. Bladr posterne igennem. Du kan også foretage en hurtigsøgning ved at trykke på en cifertast, som indeholder det første bogstav i navnet.
3. Tryk på  for at ringe op, eller tryk på **Opt.** for at få vist følgende valgmuligheder:
 - **Call number** samme som .
 - **Edit entry** redigér oplysninger.
 - **View Entry** få vist de gemte oplysninger.
 - **Copy Entry/Copy all** kopier poster til andre håndsæt.
 - **Delete Entry/Delete All** Slet post/Slet alle
 - **Capacity** Kapacitet viser antallet af ledige poster.
 - **Edit call Gp.** Ændre gruppe tildel et bestemt ringesignal til en bestemt gruppe af numre.
 - **Speed Dial** Hurtigopkald for at tildele en position til en bestemt knap for at gøre det lettere at ringe op. Opringning til kortnumre sker ved at holde tilsvarende tast 2-9 nede. Gå først til den ønskede knap, tryk på OK, gå derefter til den ønskede position i telefonbogen. Tryk på OK.

Delt telefonbog

Telefonbogen i baseenheden er fælles og har 10 poster, hvilket betyder, at du kun behøver at gemme disse numre én gang, uanset hvor mange håndsæt der er. Nogle apparater kan indeholde praktiske forprogrammerede telefonnumre.

Disse numre matches dog ikke med nummervisningen, når det gælder navn og ringesignal.

1. Tryk **Menu**.
2. Gå til **Shared Phonebook**. Tryk **OK**
3. Bladr posterne igennem.
4. Tryk på  for at ringe op, eller gå til den post, der skal erstattes. Tryk på **Option**.
5. Gå til **Edit entry**. Tryk på **OK**.
6. Indtast et navn. Gå til **Number**.
7. Indtast telefonnummer. Tryk på **OK**.

Indkomne numre/nummervisning

På displayet kan du se, hvem der ringer, samt de 30 senest indkomne numre. Nye numre angives med  i standby.

Hvis der ringes op fra det samme nummer flere gange, gemmes det i samme post.

Bemærk!

Denne funktion kræver, at du tegner abonnement hos din teleoperatør.

Aflæsning og opkald

1. Tryk på . Gå til den ønskede post.
2. Tryk på  for at ringe op, eller tryk på **Option** for at få vist forskellige valgmuligheder:

Symboler på opkaldslisten

- Ubesvaret, ny
- Ubesvaret, gammel
- Besvaret opkald

*For at kunne slette , skal hver post i loggen læses individuelt gennem at trykke **Options** ved hver ny post (markeret med ●) i listen.*

Nummervisningsbeskeder

Ukendt nummer Der blev ikke modtaget nogen oplysninger, f.eks. ved udlandssamtaler.

Skjult nummer Spærret for visning.

Indstillinger for nummervisning

1. Tryk på . Tryk **Option**.
2. Gå til **Settings**. Tryk **OK**.
3. Gå til den ønskede funktion, f.eks. **Call List Type**. Tryk **OK**.
4. Gå til den ønskede indstilling. Tryk **OK**.

Call List Type Vælg, om telefonen skal gemme ubesvarede opkald eller alle indgående opkald.

New call alert **ON:** Nye numre angives med  i standby.
OFF: Ingen indikation.

Indstillinger

Lydsignaler

1. Tryk på **Menu**. Gå til **Sound**. Tryk **OK**.
2. Gå til den ønskede funktion, f.eks. **Ringer**. Tryk **OK**.
3. Gå til den ønskede funktion, f.eks. **Ringer volume**. Tryk **OK**.
4. Gå til den ønskede indstilling. Tryk **OK**.

Ringer Håndsættets ringesignal kan justeres.

Tones Høres, når du trykker på en tast, når batteriet er ved at være afladet, når opladning starter, eller når telefonen er uden for rækkevidde.

Ur/alarm

1. Tryk **Menu**.
2. Gå til **Settings**. Tryk **OK**.
3. Gå til **Clock/Alarm**. Tryk **OK**.
4. Gå til den ønskede indstilling. Tryk **OK**.

Alarm Når alarmeren er aktiveret, vises dette med  i standbytilstand. Når alarmeren udløses, høres der et lydsignal i 30 sekunder. Alarmeren slås fra permanent med **Stop**. Lydstyrken følger den indstillede ringesignalstyrke.

Date/Time Indstilling af dato/klokkeslæt er beskrevet i afsnittet Tilslutning.

Håndsæt indstillinger

1. Tryk **Menu**.
2. Gå til **Settings**. Tryk **OK**.
3. Gå til **HS Settings**. Tryk **OK**.
4. Gå til den ønskede funktion, f.eks. **Language**. Tryk **OK**.
5. Gå til den ønskede indstilling. Tryk **OK**.

Direct call Dette er en funktion, hvor der ringes op til et forudbestemt nummer, uanset hvilken tast der trykkes på (dog ikke Alt, som du kan bruge til at slå funktionen fra).

Select base Bruges kun i systemer med mere end én baseenhed.

Display Indstilling af den kontrast og tekst, som vises i standby.

Language Sprogindstillingen er beskrevet i afsnittet om tilslutning.

Auto answer Håndsættet besvarer indkomne samtaler, når det løftes fra baseenheden.

Register HS Registrering af et nyt håndsæt, se separat beskrivelse.

De-Register Afregistrering af et håndsæt fra en baseenhed. Systemets PIN-kode er 0000 ved levering.

Handset reset Nulstilling af håndsættet.

Systemindstillinger

Systemets PIN-kode er 0000 ved levering.

1. Tryk på **Menu**.
2. Gå til **Settings**. Tryk **OK**.
3. Gå til **BS Settings**. Tryk **OK**.
4. Gå til den ønskede funktion, f.eks. **Exchange code**. Tryk **OK**.
5. Gå til den ønskede indstilling. Tryk **OK**.

Ringer Baseenhedens ringesignal kan indstilles på flere forskellige niveauer.

Flash Time Kun til tilpasning med udenlandske virksomheders omstillingsanlæg. Indstillingen for de fleste lande er 100 ms.

System PIN Du kan selv ændre PIN-koden (0000 ved levering).

Exchange code Angiv tallet for den eksterne linje, så telefonen automatisk tilføjer en pause, når et nummer begynder med dette tal.

System reset Nulstilling af baseenheden.

Udvidet system (+1 ...)

Samtlige håndsat i emballagen er allerede registreret til baseenheden. Opkaldsnummeret, som anvendes ved interne samtaler, står på displayet i standby. Baseenheden bør placeres "i midten", så afstanden bliver cirka lige stor for alle håndsettene. Du kan registrere op til 5 håndsat til hver baseenhed.

Denne model er GAP-kompatibel (Generic Access Profile), hvilket medfører, at både håndsat og baseenhed kan anvendes sammen med andre GAP-kompatible enheder uanset producent. GAP-protokollen garanterer dog ikke, at alle funktioner fungerer.

Intern

1. Tryk på **Int**.
2. >2 håndsat:: Gå til det ønskede håndsat. Tryk **OK**.

Hvis en ekstern samtale ringer ind, mens der føres en intern samtale, høres der en tone. Afslut den interne samtale med , og besvar derefter med .

Overførsel af samtaler/konferenceopkald mellem håndsat

1. Der er etableret en ekstern samtale.
2. Etablér en intern samtale som beskrevet ovenfor.
3. Tryk på  for at overføre samtalen, eller tryk på **Conf.** for at etablere konferenceopkald.

Registrering af et nyt håndsat

Der skal foretages registrering af nye håndsat, som skal bruge baseenheden.

1. Tryk på **Menu**. Gå til **Setting**. Tryk **OK**.
2. Gå til **HS Settings**. Tryk **OK**.
3. Gå til **Register**. Tryk **OK**.
4. Gå til den ønskede baseenhed. Tryk **OK**.
5. Angiv baseenhedens PIN-kode (0000 ved leveringen). Tryk **OK**.
6. Hold baseenhedens søgetast  nede, indtil du hører et bip.
7. Hvis registreringen lykkes, skifter håndsettet til standby inden for et minut.

Fejlfinding

Hvis udstyret ikke fungerer

Kontrollér, at telefonledningen ikke er beskadiget, og at den sidder rigtigt i stikket. Fjern eventuelt ekstraudstyr, forlængerledninger og andre telefoner. Hvis udstyret derefter virker, ligger fejlen i det andet udstyr.

Afprøv eventuelt telefonen på en anden telefonlinje (f.eks. hos en nabo). Hvis telefonen virker der, er der sikkert en fejl på din telefonlinje. Fejlmeld nummeret til din teleoperatør.

Der vises intet nummer, når telefonen ringer

- Funktionen kræver, at du tegner abonnement (nummervisning) hos din teleoperatør.
- Nummervisning fungerer normalt ikke, hvis telefonen er tilsluttet via en omstilling.

Advarselstone under samtale/Der kan ikke oprettes forbindelse

- Batterierne er muligvis ved at være afladet (sæt håndsættet til opladning).
- Håndsættet kan være på grænsen af sin rækkevidde. Gå tættere på baseenheden.

Telefonen fungerer ikke

- Kontrollér, at adapteren og telefonledningen er sluttet til baseenheden og til henholdsvis stikkontakt og telefonstik.
- Kontrollér, at batterierne i håndsættet er ladet op.
- Slut en anden telefon, som du ved er fejlfri, til telefonstikket. Hvis denne telefon fungerer, er den nye telefon sandsynligvis defekt.

Hvis telefonen trods ovenstående foranstaltninger stadig ikke fungerer, skal du kontakte forhandleren. Husk købskvittering eller en kopi af fakturaen.

Garanti og tekniske data

Specific Absorption Rate (SAR)

Dette apparat opfylder gældende internationale sikkerhedskrav for eksponering af radiobølger. Denne telefon måler 0,009 W/kg (målt over 10 g væv). WHO's grænseværdier er 2 W/kg (målt over 10 g væv).

Doro AB, en ENERGY STAR® partner

Produkter, der tildeles en ENERGY STAR, forebygger drivhusgasemissioner, idet de er i overensstemmelse med strenge retningslinjer for energieffektivitet, der er fastsat af US EPA og Europa-Kommissionen.

ENERGY STAR og ENERGY STAR-symbolet er registrerede varemærker i Amerikas Forenede Stater.

ENERGY STAR er et registreret varemærke, der tilhører den amerikanske regering.

Eco functionality (Økofunktion)

Vi har lanceret ECO FUNCTIONALITY-mærket (økofunktionsmærket) for at hjælpe kunder med at identificere de produkter i vores sortiment, der har en lavere indvirkning på miljøet.

Produkter, der bærer dette mærke, er garant for:

- reduceret strømforbrug i både drifts- og standbytilstand
- adaptiv transmissionseffekt, der afhænger af rækkevidden på baseenheden
- fuld kompatibilitet med og godkendt til Energy Star (www.energystar.gov).

Overensstemmelseserklæring

Doro erklærer hermed, at produkterne Doro 750x opfylder de vigtigste krav og øvrige relevante bestemmelser i Rådets direktiv 1999/5/EF (radio- og teleterminaludstyr) og 2002/95/EF (begrænsning af anvendelse af visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk udstyr). Kopi af producenterklæringen finder du på www.doro.com/dofc

Garanti

Der er almindelig garanti på dette apparat i henhold til dansk rets almindelige regler. Ved eventuelle reklamationer skal du kontakte det sted, hvor du har købt apparatet. Garantierne udføres kun mod forevisning af en gyldig købskvittering/fakturakopi. Garantien dækker ikke, hvis fejlen skyldes ulykkestilfælde eller lignende, andre udefrakommende påvirkninger, indtrængende væske, skødesløshed, unormal brug eller lignende forhold fra købers side. Garantien dækker heller ikke fejl, som er opstået på grund af lynnedslag, elektriske spændingsvariationer eller forkert tilslutning. Af sikkerhedsmæssige hensyn anbefaler vi, at du trækker ledningen til apparatet ud i tordenvejr.

Asentaminen	1	Virran katkaiseminen ja	Järjestelmäasetukset.....	9
Kytkeminen.....	1	kytkeminen	Laajennettu järjestelmä (+ 1) 10	
Kantama.....	2	Uudelleensoittaminen	Vianmääritys	11
Käyttöalue	2	Mikrofonin mykistysnäppäin..	Jos laite ei toimi	11
Akku	2	Näppäinlukko	Takuu	12
Tukiaseman merkkivalot	3	Haku	Specific Absorption Rate (SAR)12	
Näyttö	3	Viestipainike.....	Doro AB, ENERGY STAR®	
Käyttäminen	4	Puhelinmuistio	kumppani	12
Soittaminen	4	Saapuneet numerot	ECO FUNCTIONALITY	
Vastaaminen	4	(numeronäyttö).....	(ekologinen toimivuus).....	12
Tilapäinen "Ei saa häiritä"	4	Äänimerkit	Vakuutus vaatimusten	
Äänenvoimakkuuden		Asetukset	täyttämisestä	12
säätäminen	4	Kello/herätys	Takuu	12
		Muut asetukset		8

Asentaminen

Kytkeminen

1. Kytke virtalaite sähköpistorasiaan ja puhelinpistoke puhelinpistorasiaan.
2. Vedä puhelimen luurin pohjasta tuleva muovinen nauha irti, jotta puhelimeen kytkeytyy virta.
3. Lataa luuria näppäimistö ulospäin (24 tuntia ensimmäisellä kerralla).
4. Valitse kieli ja päivämäärä jäljempänä kuvatulla tavalla.

Kieli

1. Valitse **Valikk/Menu**.
2. Selaa valikkoa kohtaan **Asetukset/Settings**. Paina **OK**.
3. Selaa kohtaan **Luurin asetuk./HS settings** Paina **OK**.
4. Selaa valikkoa kohtaan **Kieli/Language**. Paina **OK**.
5. Selaa haluamaasi asetukseen. Paina **OK**.
6. Voit palauttaa luurin valmiustilaan painikkeen  avulla.

Päivämäärä/aika

1. Paina **Valikk**. Selaa valikkoa kohtaan **Asetukset**. Paina **OK**.
2. Selaa valikkoa kohtaan **Kello/Herätys**. Paina **OK**.
3. Selaa valikkoa kohtaan **Päiväys/aika**. Paina **OK**.
4. Selaa valikkoa kohtaan **Syötä aika**. Paina **OK**.
5. Syötä aika muodossa TT:MM. Paina **OK**.
6. Selaa valikkoa kohtaan **Syötä päiväys**.
7. Syötä päivämäärä muodossa PP/KK/VVVV. Paina **OK**.
8. Voit palauttaa luurin valmiustilaan painikkeen  avulla.

Kantama

Puhelimen peittoalue vaihtelee 50 ja 300 metrin välillä sen mukaan, miten vapaasti puhelun välittävät radioaallot voivat edetä.

Peittoaluetta voi laajentaa kääntämällä päätä siten, että luuri on tukiaseman puolella päätä. Lähestyttäessä peittoalueen rajaa äänenlaatu heikkenee ennen puhelun katkeamista.

Käyttöalue

Puhelin on tarkoitettu sisä- sekä ulkokäyttöön. Ja se on isku-, roiske- ja pölysuojattu (IP54), mutta se ei kestä upottamista nesteeseen, kovakouraista kohtelua tai muuta varomatonta käsittelyä.

Tukiasema on tarkoitettu vain sisäkäyttöön.

Jos luuri on kostea, se on kuivattava huolellisesti ennen sen lataamista!

Jos akut vaihdetaan, varmista että akkukotelon kansi menee kunnolla kiinni ruuveja kiristäessä.

Akku

Kun uudet akut on ladattu täyteen (10 tuntia), niiden teho riittää noin 100 tunnin valmius- tai noin 10 tunnin puhe aikaan. Nämä ajat edellyttävät käyttämistä huoneenlämpötilassa. Akkujen täysi kapasiteetti saavutetaan, kun akkuja on ladattu 4–5 kertaa. Akkuja ei voi ylliladata eivätkä ne vahingoitu liian kauan kestävästä lataamisesta.

Jos akut ovat tyhjentyneet kokonaan, näyttö tulee käyttöön vasta noin 5 minuutin lataamisen jälkeen.

Varoitus!

Käytä vain alkuperäisiä tai vastaavia ladattavia akkuja. Takuu ei kata virheellisten akkujen aiheuttamia vahinkoja. On olemassa räjähdyksen vaara, jos akku korvataan väärän tyyppisellä akulla. Käsittele vanha käytetty akku ohjeiden mukaisesti.

Ota huomioon!

Pistorasian on oltava laitteen vieressä ja helposti käytettävissä.

Puhelu ei muodostu, jos akkujen varaus on liian vähäinen tai tukiasema on liian kaukana.

Älä aseta tukiasemaa muiden elektronisten laitteiden lähelle tai paikkaan, jossa se joutuu alttiiksi suoralle auringonpaisteelle tai voimakkaalle lämmölle! Muutoin on olemassa häiriöiden mahdollisuus. Laitte voi kuumentua lataamisen aikana. Se on täysin vaaratonta. Tämä laite ei toimi virtakatkoksen aikana. Varalla on siksi oltava tavallinen puhelin.

Tukiaseman merkkivalot

 Palaa lataamisen aikana.

 Palaa puhelun aikana.

Näyttö

Kuvake Toiminto



Näyttää, että luuri on peittoalueella.



Näppäinlukko käytössä.



Soittoääni pois käytöstä.



Muistutus käytössä.



Kaiutinpuhelin.

Kuvake Toiminto



Puhelu on meneillään.



Akkujen varaustila.



Mikrofoni mykistetty.



Uusi vastaanotettu numero.



Uusi vastaanotettu ääniviesti*.

*Ei käytössä kaikissa maissa mm. ei Suomessa

Näyttö on erittäin tumma lepotilassa virran säästämiseksi. Voit sytyttää siihen valon painamalla kerran lyhyesti . Puhelun aikana näkyy .

Käyttäminen

Soittaminen

1. Näppäile puhelinnumero.
2. Paina . Numeroon soitetaan. Voit lopettaa puhelun painamalla .

Vastaaminen

1. Odota, että puhelin soi.
2. Voit vastata painamalla . Voit lopettaa puhelun painamalla .

Ota huomioon!

Voit vaihdella normaali puhelun ja kaiutintoiminnon välillä painamalla . Käytettäessä kaiutinta on puhuttava vuorotellen. Tämä puhelin ei tavallisesti soi ensimmäisellä soitolla, sillä numeron tarkistamiseen puhelinmuistiosta menee aikaa.

Puhelu ei muodostu, jos akkujen varaus on liian vähäinen tai tukiasema on liian kaukana.

Tilapäinen ”Ei saa häiritä”

Voit mykistää soimisen tilapäisesti painamalla luurissa **Eiääni** puhelimen soidessa.

Äänenvoimakkuuden säätäminen

Äänenvoimakkuutta voi säätää puhelun aikana painamalla selauspainikkeita ylös/alas.

Virran katkaiseminen ja kytkeminen

Voit kytkeä käsipuhelimeen virran ja kytkeä virran pois pitämällä painiketta  painettuna muutaman sekunnin.

Vahvasta virran katkaiseminen valitsemalla **Kyllä**.

Uudelleensoittaminen

Paina  Voit selata 20 viimeksi soitettua numeroa näkyviin painamalla. Paina .

Mikrofonin mykistysnäppäin

Mikrofoni voidaan poistaa käytöstä tai ottaa käyttöön puhelun ollessa meneillään painamalla .

Näppäinlukko

Voit ottaa lukituksen käyttöön tai poistaa sen käytöstä pitämällä  painettuna kaksi sekuntia.

Haku

Luuri soi painettaessa tukiaseman painiketta . Merkkiäni päättyy automaattisesti hetken kuluttua, jos käsipuhelimen painiketta  painetaan, tai jos tukiaseman painiketta  painetaan.

Viestipainike

Voidaan käyttää, kun on uusi soittajan numero (uusi puhelu) on saapunut.

Jos ei ole uutta numeroa, jaettu puhelinluettelon tulee näkyviin.

 Paina painiketta päästäksesi eteen päin.

Puhelinmuistio

Voit tallentaa luurin puhelinmuistioon 100 nimeä (enintään 15 kirjainta) ja puhelinnumeroa (enintään 24 numeroa).

Jos numeronäyttötoiminto on tilattu, puhelimen näyttöön tulee soittajan nimi, jos numero on tallennettu muistioon.

Voit lisäksi muodostaa puhelinmuistioon tallennetuista numeroista ryhmiä ja valita niille omat soittoäännet.

Kirjaimet

Jokaisessa numeronäppäimessä on useita kirjaimia. Puhelinluettelo järjestetään painikkeiden mukaiseen aakkosjärjestykseen. Se ei vastaa kaikkien kielten aakkosjärjestystä.

1 [Välilyönti]

***** Vaihtaa pienten ja suurten kirjainten välillä ABC/abc/Abc

0 (pidä painettuna) Tauko puhelinnumeroon

Nimien ja numeroiden tallentaminen luuriin

1. Paina .

2. Siirry kohtaan **Uusi tieto**. Paina **OK**.

3. Saat haluamasi nimen näkyviin painamalla vastaavaa numeropainiketta kerran tai useita kertoja.

4. Siirry kohtaan **Numero**. Anna puhelinnumero suuntanumeroineen.

5. Voit tallentaa painamalla kaksi kertaa **OK**, tai voit valita selausnäppäimillä   numerolle jonkun kolmesta soittoääniryhmästä.

Puhelinmuistion hallitseminen

1. Paina .
2. Voit selata muistipaikasta toiseen. Voit etsiä nopeasti syöttämällä ensimmäisen kirjaimen painamalla vastaavaa numeronäppäintä.
3. Voit soittaa numeroon painamalla  tai painamalla **Valint** ja käyttämällä seuraavia vaihtoehtoja:
 - **Muokka:** tietojen muokkaaminen.
 - **Näytä:** tallennettujen tietojen tarkasteleminen.
 - **Kopioi/Kopioi kaikki:** muiden luurien muisteihin kopioiminen.
 - **Pois.merkinta/Poista kaikki**
 - **Vapaana:** näyttää vapaiden muistipaikkojen määrän.
 - **Muok.s-ryhmää:** voit valita tiettyyn numeroryhmään liittyvän soittoään.
 - **Pikavalinta:** voit määrittää tietylle painikkeelle sijainnin soittamisen helpottamiseksi. Voit soittaa lyhytvalintanumeroihin painamalla vastaavaa näppäintä 2-9. Selaa haluamaasi ryhmään, paina OK ja selaa haluamaasi sijaintiin puhelinluettelossa. Paina **OK**.

Yhteinen puhelinmuistio

Tukiaseman yhteisessä puhelinmuistiossa on 10 paikkaa. Nämä numerot on tallennettava vain yhden kerran luurien lukumäärästä riippumatta.

Nämä numerot eivät kuitenkaan vastaa numeronäytön nimiä tai soittoääniä.

1. Paina **Valikk**.
2. Siirry kohtaan **Tietopalvelu**. Paina **OK**.
3. Voit soittaa numeroon painamalla  tai selata muistipaikkaan, johon numero tallennetaan. Paina **Valint**.
4. Selaa valikkoo kohtaan **Muokkaa**. Paina **OK**.
5. Syötä nimi. Siirry kohtaan **Numeroa**.
6. Anna puhelinnumero suuntanumeroineen. Paina **OK**.

Saapuneet numerot (numeronäyttö)

Soittajan tiedot näkyvät näytössä. Lisäksi näet 30 viimeisimmän puhelun tiedot. Jos muistiin on tullut uusia puhelinnumeroita, valmiustilassa näyttöön tulee merkki .

Jos samasta numerosta soitetaan useita kertoja, numero tallennetaan vain yhteen muistipaikkaan.

Ota huomioon!

Tämä toiminto on tilattava operaattorilta.

Numeroiden katseleminen ja soittaminen niihin

1. Paina . Selaa haluamaasi muistipaikkaan käyttämällä  .
2. Voit soittaa numeroon painamalla  tai tehdä valintoja painamalla **Valint**.

Puheluluettelon symbolit

- Ei vastattuja puheluita, uusi
 - Ei vastattuja puheluita, vanhoja
- Vastattuja puheluita

*Saadaksesi ilmoituksen  pois näytöltä, täytyy jokainen uusi numero katsoa yksitellen. Tämä tehdään painamalla **Valint** jokaisen uuden numeron kohdalla muistissa (uudet numerot on merkitty ●), tai poista kaikki numerot muistista.*

Numeronäyttöviestit

Tuntematon Puhelutietoja ei vastaanotettu. Kyse voi olla esimerkiksi ulkomailta soitetusta puhelusta.

Salainen nro Numeron näkyminen on estetty.

Numeronäyttöasetukset

1. Paina .Paina **Asetus**.
2. Selaa valikkoa kohtaan Asetukset.Paina **OK**.
3. Valitse haluamasi toiminto, esimerkiksi Luokka.Paina **OK**.
4. Selaa haluamaasi asetukseen.Paina **OK**.

Puheluluettelo Voit valita, tallennetaanko puhelimeen vastaamatta jääneiden vai kaikkien saapuneiden puheluiden tiedot.

Uudet puhelut **Käytössä:** Jos muistiin on tullut uusia puhelinnumeroita, valmiustilassa näyttöön tulee merkki .

Pois: Merkkiä ei näytetä.

Asetukset

Äänimerkit

1. Paina **Valikk**. Selaa valikkoa kohtaan **Äänet**. Paina **OK**.
2. Valitse haluamasi toiminto, esimerkiksi **Soittoääni**. Paina **OK**.
3. Valitse haluamasi toiminto, esimerkiksi **Soit. voimakk.**. Paina **OK**.
4. Selaa haluamaasi asetukseen . Paina **OK**.

Soittoääni Luurin soittoääntä voidaan vaihtaa.

Varoitusäänet Varoitusäänet kuuluvat painikkeita painettaessa, akun tyhjentäessä, vahvistuksena latauksen alkamisesta tai kun luuri on peittoalueen ulkopuolella.

Kello/herätys

1. Paina **Valikk**.
2. Selaa valikkoa kohtaan **Asetukset**. Paina **OK**.
3. Selaa valikkoa kohtaan **Kello/Herätys**. Paina **OK**.
4. Selaa haluamaasi asetukseen. Paina **OK**.

Herätys Kun muistutus on käytössä, valmiustilassa näkyy . Muistutusäänen kesto on 30 sekuntia. Voit lopettaa herätyksen painamalla Seis. Muistutusäänen äänenvoimakkuus on sama kuin soittoäänen.

Päivä/aika Päivämäärän ja ajan asettaminen kuvataan Kytkenät-osassa.

Muut asetukset

1. Paina **Valikk.**
2. Selaa valikkoa kohtaan **Asetukset**. Paina **OK**.
3. Selaa valikkoa kohtaan **Luurin asetuk.** Paina **OK**.
4. Valitse haluamasi toiminto, esimerkiksi **Kieli**. Paina **OK**.
5. Selaa haluamaasi asetukseen. Paina **OK**.

Suorasoitto Tätä toimintoa käytettäessä puhelu muodostetaan aina tiettyyn numeroon riippumatta siitä, mitä näppäintä painetaan (paitsi **Valint**).

Valit. t-asema Tätä toimintoa tarvitaan vain käytettäessä useaa tukiasemaa.

Näyttö Voit asettaa lepotilassa näkyvän kontrastin ja tekstin.

Kieli Kieliasetuksista on tietoja Kytkenät-osassa.

Autom.vastaus Voit asettaa luurin vastaamaan automaattisesti, kun se nostetaan tukiasemasta puhelun tullessa.

Rekister luuri Uuden luurin rekisteröimisestä on erillinen kuvaus.

Poista luuri Luurin rekisteröinnin poistaminen tukiasemasta. Laitetta toimitettaessa tunnusluku oli 0000.

Nollaa luurin Luurin nollaaminen.

Tukiasemanasetukset (Tukias.-asetuk)

Laitetta toimitettaessa tunnusluku oli 0000.

1. Paina **Valikk.**
2. Selaa valikkoa kohtaan **Asetukset**. Paina **OK**.
3. Selaa valikkoa kohtaan **Tukias.-asetuk.** Paina **OK**.
4. Valitse haluamasi toiminto, esimerkiksi **Ulkolinjanro**. Paina **OK**.
5. Selaa haluamaasi asetukseen. Paina **OK**.

Soittoääni Voit valita mieleisesi tukiaseman useista eri melodiavaihtoehdosta.

R-painikeaika Tätä käytetään vain ulkomaisissa yritysten puhelinvaihteissa. 100 ms on useimmissa maissa käytettävä asetus.

Syötä PIN Voit muuttaa PIN-koodia (laitetta toimitettaessa se oli 0000).

Ulkolinjanro Ohjelmoi ulkolinjan muodostava numero. Puhelin lisää automaattisesti tauon tällä numerolla alkavaan numerovalintaan.

Nollaa Tukias. Tukiaseman nollaaminen.

Laajennettu järjestelmä (+ 1)

Kaikki pakkauksen sisältämät luurit on rekisteröity tukiasemaan. Sisäpuheluissa käytettävä kutsunumero näkyy valmiustilassa puhelimen näytössä.

Tukiasema kannattaa sijoittaa käyttöalueen keskelle. Näin kaikilla luureilla on suunnilleen yhtä suuri peittoalue.

Voit rekisteröidä yhteen tukiasemaan enintään viisi luuria.

Tämä puhelinmalli on GAP (Generic Access Profile) -yhteensopiva. Siksi sekä luuria että tukiasemaa voidaan käyttää yhdessä useimpien GAP-yhteensopivien laitteiden kanssa valmistajasta riippumatta. Kaikkien toimintojen toimimista ei kuitenkaan voida taata GAP-yhteensopivuudesta huolimatta.

Sisäpuhelu

1. Paina **Sisäp.**
2. Anna haluamasi luurin kutsunumero. Paina **OK**.

Jos sisäpuhelun aikana tulee ulkolinjapuhelu, kuuluu äänimerkki. Lopeta sisäpuhelu painamalla  ja vastaa ulkolinjapuheluun painamalla .

Puhelun siirto/puhelinneuvottelu

1. Ulkolinjapuhelu on meneillään.
2. Muodosta sisäpuhelu aiemman ohjeen mukaan.
3. Voit siirtää puhelun painamalla  tai muodostaa puhelinneuvottelun painamalla **Neuv.**

Uuden luurin rekisteröiminen

Jokainen tukiaseman kanssa käytettävä luuri on rekisteröitävä.

1. Paina **Valikk.** Selaa valikkoa kohtaan **Asetukset**. Paina **OK**.
2. Selaa valikkoa kohtaan **Luurin asetuk..** Paina **OK**.
3. Selaa valikkoa kohtaan **Rekister luuri**. Paina **OK**.
4. Selaa haluamasi tukiasema esille. Paina **OK**.
5. Anna tukiaseman PIN-koodi (laitetta toimitettaessa se oli 0000). Paina **OK**.
6. Pidä tukiaseman kutsupainiketta  painettuna, kunnes kuuluu toistuva äänimerkki.
7. Jos rekisteröinti onnistui, luuri palaa valmiustilaan minuutin kuluessa.

Vianmääritys

Jos laite ei toimi

Tarkista, että puhelinjohto ei ole vaurioitunut, ja että sen liittimet on asetettu kunnolla paikoilleen. Irrota kaikki lisävarusteet, jatkojohdot ja muut puhelimet. Jos laite toimii nyt, vika on jossakin lisävarusteessa.

Kokeile, toimiiko laite jossakin toisessa puhelinliittymässä, esimerkiksi naapurin luona. Jos laite toimii siinä, vika on puheliniinjassa .

Puhelin soi, mutta numero ei näy

- Numeronäyttötoiminto on tilattava operaattorilta.
- Numeronäyttö ei tavallisesti toimi, jos puhelin on kytketty puhelinvaihteeseen.

Puhelun aikana kuuluu varoitusääni, puhelin ei voi muodostaa yhteyttä

- Akut saattavat olla lähes tyhjiä. Lataa luuri.
- Luuri voi olla peittoalueen rajalla. Siirry lähemmäs tukiasemaa.

Jos puhelin ei toimi

- Tarkista, että tukiaseman verkkovirtamuuntaja ja puhelinjohto on kytketty sekä tukiasemaan että sähköpistorasiaan tai puhelinpistorasiaan.
- Tarkista, että luurin akut on ladattu täyteen.
- Kytke toinen, toimiva puhelin puhelinpistorasiaan. Jos se toimii, vika on tässä laitteessa.

Jos laite edellä mainituista toimenpiteistä huolimatta ei toimi, ota yhteys laitteen ostopaikkaan. Takuuhuolto suoritetaan vain alkuperäistä kuittia tai laskukopiota vastaan.

Takuu

Specific Absorption Rate (SAR)

Tämä laite täyttää voimassaolevat kansainväliset radiosäteilyä koskevat määräykset. Tämän puhelimen mittaustulos on 0,009 W/kg (mitattu yli 10 gramman kudokselle). WHO:n raja-arvo on 2 W/kg (mitattu yli 10 gramman kudokselle).

Doro AB, ENERGY STAR® kumppani

ENERGY STAR -tunnuksen saaneiden tuotteiden avulla ehkäistään kasvihuonekaasupäästöjä, sillä ne täyttävät Yhdysvaltain ympäristönsuojeluviraston ja Euroopan komission asettamat tiukat energiatehokkuusvaatimukset.

ENERGY STAR -tunnus ja ENERGY STAR -merkki on rekisteröity Yhdysvalloissa.

ENERGY STAR on Yhdysvaltain hallituksen omistama rekisteröity merkki.

ECO FUNCTIONALITY (ekologinen toimivuus)

Olemme ottaneet käyttöön ECO FUNCTIONALITY -tarran, jotta asiakkaamme voivat tunnistaa valikoimamme tuotteet, jotka rasittavat ympäristöä tavallista vähemmän.

Tällä tarralla varustetuilla tuotteilla on seuraavat ominaisuudet:

- Tavallista pienempi virrankulutus sekä käyttö- että valmiustilassa.
- Joustava lähetysteho tukiaseman kantaman mukaan.
- Täysi Energy Star -yhdenmukaisuus ja -hyväksyntä (www.energystar.gov)

Vakuutus vaatimusten täyttämisestä

Doro vakuuttaa täten, että Doro 750x täyttää direktiivien 1999/5/EU sekä 2002/95/EU oleelliset vaatimukset ja muutkin keskeiset määräykset. Valmistajan vakuutus on nähtävillä osoitteessa www.doro.com/dofc

Takuu

Tällä laitteella on yhden vuoden DORO-takuu. Mahdollisen käyttöhäiriön yhteydessä ota yhteys liikkeeseen, josta ostit laitteen. Takuuhuolto suoritetaan vain alkuperäistä ostokuittia tai laskukopiota vastaan. Takuu ei ole voimassa, jos vika johtuu onnettomuudesta tai siihen verrattavasta tapahtumasta, tehdyistä muutoksista, kosteuden tai nesteen pääsystä puhelimeen, hoidon laiminlyömisestä, ohjeiden vastaisesta käytöstä, huonosta hoidosta tai muusta ostajan toimenpiteestä. Takuu ei kata myöskään ukkosen aiheuttamia eikä muita sähköjännitteen vaihteluja. On suositeltavaa irrottaa laitteen liitännät ukkosen ajaksi. Akut ovat kuluvia osia eivätkä kuulu takuun piiriin. Käytä VAIN alkuperäisiä tai vastaavia ladattavia akkuja (1,2 Volttia, NiMH).

Installation.....	1	Réglage du volume	4	Réglages de la base.....	9
Raccordement.....	1	Allumer et éteindre l'appareil	4	Système élargi (Packs)	10
Portée	2	Rappel.....	4	En cas de problèmes	11
Conditions d'utilisation	2	Touche Secret	4	Garantie et données techniques	12
Batteries.....	2	Verrouillage du clavier	4	DAS (Débit d'Absorption	
Témoins de la base.....	3	Recherche du combiné.....	5	Spécifique)	12
Afficheur	3	Touche Message.....	5	Doro AB, partenaire	
Utilisation	4	Répertoire.....	5	ENERGY STAR®	12
Appeler.....	4	Présentation du numéro	7	Eco functionality (Fonction ECO)	
Recevoir un appel.....	4	Configuration	8		12
Coupure de sonnerie		Heure/Alarme.....	8	Déclaration de conformité ..	12
temporaire	4	Autres réglages.....	8	Garantie et S.A.V.	12

Installation

Raccordement

1. Reliez le bloc d'alimentation et le câble téléphonique à leurs prises respectives.
Remarque: La prise secteur doit se trouver à proximité de l'appareil et être facile d'accès.
2. Retirer l'opercule de protection des batteries pour utiliser votre téléphone.
3. Placez le combiné sur le chargeur, le clavier tourné vers l'extérieur. Chargez-le en continu pendant 24 heures avant la première utilisation.
4. Réglez la langue et la date (voir les instructions suivantes).

Langue

1. Appuyez sur **Menu**.
2. Choisissez **Réglages/Settings**. Appuyez sur **OK**.
3. Choisissez **Réglag Comb/HS settings**. Appuyez sur **OK**.
4. Choisissez **Langue/Language**. Appuyez sur **OK**.
5. Choisissez l'option désirée. Appuyez sur **OK**.
6. Appuyez sur  pour repasser en veille.

Synchronisation de la touche R

1. Appuyez sur **Menu**. Choisissez **Réglages**. Appuyez sur **OK**.
2. Choisissez **Réglages Base**. Appuyez sur **OK**.
3. Choisissez **Délai touche R**. Appuyez sur **OK**.
4. Vérifiez que le réglage est **300**. Appuyez sur **OK**.
5. Appuyez sur  pour repasser en veille.

Date/Heure

1. Appuyez sur **Menu**. Choisissez **Réglages**. Appuyez sur **OK**.
2. Choisissez **Heure/Alarme**. Appuyez sur **OK**.
3. Choisissez **Date/Heure**. Appuyez sur **OK**.
4. Choisissez **Entrer Heure**. Appuyez sur **OK**.
5. Entrez l'heure (HH:MM). Appuyez sur **OK**.
6. Choisissez **Entrer date**. Appuyez sur **OK**.
7. Entrez la date (JJ MM AAAA). Appuyez sur **OK**.
8. Appuyez sur  pour repasser en veille.

Portée

En général, la portée du téléphone varie de 50 à 300 mètres en fonction des conditions ambiantes. Vous pouvez améliorer la portée en tournant la tête de façon à pointer le combiné vers la base. La qualité du son se détériore lorsque le combiné se rapproche de la limite de sa portée, puis la communication est coupée.

Conditions d'utilisation

Cet appareil peut être utilisé à l'intérieur comme à l'extérieur. Il est résistant aux chocs et est protégé contre les éclaboussures d'eau et la poussière (IP54), mais il ne doit en aucun cas être plongé dans un liquide ni maltraité.

La base est prévue pour une utilisation à l'intérieur.

Si le combiné est humide, séchez-le avant de le charger !

Si vous remplacez les batteries, vérifiez que les deux vis du capot soient correctement serrées.

Batteries

Des batteries neuves et complètement chargées (charge de 10 heures) ont une autonomie d'environ 10 heures en communication et 100 heures en veille. Ces durées sont données pour une utilisation à l'intérieur à des températures normales. Les batteries atteignent leur rendement maximal au bout de la 4^{ième} ou la 5^{ième} recharge. Le système de régulation de charge automatique évite de les surcharger et de les endommager par une recharge prolongée. Lorsque les batteries sont totalement déchargées, le rétro-éclairage de l'afficheur peut fonctionner qu'après 5 minutes max. de rechargement.

Avertissement!

Utilisez uniquement des batteries d'origine. Danger d'explosion si l'on utilise une batterie de type incorrect. Mettez la batterie usagée au rebut conformément aux instructions. La garantie ne couvre pas les dommages causés par l'utilisation de mauvaises batteries.

Remarque :

Vous ne pouvez pas obtenir de ligne quand les batteries sont déchargées ou lorsque le combiné est trop éloigné de la base. Ne placez pas la base à proximité d'appareils électriques, d'une source de chaleur ou dans un endroit exposé directement au soleil afin de minimiser les risques d'interférences. Vous pourrez observer un réchauffement de l'appareil pendant la charge ; ce phénomène est normal. Veuillez jeter les batteries usagées en respectant les réglementations en vigueur.

Témoins de la base

-  Allumé en continu pendant la charge
-  Allumé en continu en cours d'appel ; clignote lorsque l'appareil sonne.

Afficheur

Icon	Function	Icon	Function
	S'affiche quand le combiné est à portée de la base		En cours d'appel.
	Verrouillage du clavier.		Témoin de charge des batteries..
	Sonnerie coupée.		Micro coupé.
	Alarme activée.		Appels en absence.
	Mains-libres.		Nouveau message*.

* Ne fonctionne que dans certains pays.

Afin d'économiser les batteries, la luminosité de l'afficheur est réduite en mode veille; appuyez sur  pour le rallumer. En cours d'appel, utilisez .

Utilisation

Appeler

1. Composez le numéro.
2. Appuyez sur  pour appeler votre correspondant. Appuyez sur  pour mettre fin à l'appel.

Recevoir un appel

1. Attendez que le combiné sonne.
2. Prenez l'appel en appuyant sur . Appuyez sur  pour mettre fin à l'appel.

Remarque !

Pour permuter entre combiné et mains-libres, appuyez sur . Notez qu'en mode mains-libres les deux correspondants ne peuvent pas parler simultanément, mais uniquement un à la fois. Généralement, cet appareil ne sonne pas au premier signal pour lui permettre de rechercher une correspondance dans le répertoire. Vous ne pouvez pas obtenir de ligne quand les batteries sont déchargées ou lorsque le combiné est trop éloigné de la base.

Coupure de sonnerie temporaire

Quand vous recevez un appel, vous pouvez appuyer sur **Silence** pour couper la sonnerie du combiné.

Réglage du volume

Vous pouvez ajuster le volume en cours de communication avec les touche de navigation.

Allumer et éteindre l'appareil

Appuyez pendant quelques secondes sur la touche  pour mettre le combiné en marche ou l'éteindre. Confirmez son arrêt en appuyant sur **Oui**.

Rappel

Appuyez sur  et faites défiler les 20 derniers numéros composés.

Appuyez sur .

Touche Secret

Vous pouvez activer ou couper le micro en cours d'appel en appuyant sur .

Verrouillage du clavier

Activez ou désactivez la fonction de verrouillage du clavier en appuyant sur .

Recherche du combiné

Le combiné sonne quand on appuie sur la touche  de la base. Le signal  s'arrête automatiquement au bout de quelques secondes ou lorsqu'on appuie sur la touche  du combiné ou sur la touche  de la base.

Touche Message

Peut être utilisée quand il y a une nouvelle identification de l'appelant.

S'il n'y a pas de nouvelle identification de l'appelant, le répertoire commun s'affiche.

Appuyez sur le bouton  d'accès.

Répertoire

Le répertoire du téléphone peut enregistrer jusqu'à 100 numéros de téléphone de 24 chiffres maximums avec des noms de 15 lettres maximum. Lorsque vous êtes abonné à la présentation du numéro, celui de votre correspondant s'affiche à la réception d'un appel (pour les numéros sauvegardés dans le répertoire). Vous pouvez aussi choisir des mélodies différentes pour les différents groupes. Ces groupes sont constitués par les numéros de votre répertoire et peuvent être renommés.

Lettres

Vous pouvez saisir les noms dans votre répertoire grâce aux touches numériques du téléphone y compris certains caractères spéciaux. Le répertoire est présenté dans l'ordre suivant qui n'est pas l'ordre standard dans toutes les langues.

1 [Espace]

***** Permet d'alterner entre ajuscules et minuscules ABC/abc/Abc

0 (pression prolongée).... Permet d'insérer une pause dans le numéro de téléphone

Enregistrement d'un nom/numéro dans le combiné

1. Appuyez sur .
2. Choisissez **Nouvelle**. Appuyez sur **OK**.
3. Vous pouvez entrer le nom par pressions successives des touches numériques.
4. Choisissez **Numéro**. Composez le numéro de téléphone ainsi que l'indicatif.
5. Appuyez sur **OK** deux fois pour enregistrer ou naviguez pour lui assigner un groupe/mélodie.

Utilisation du répertoire

1. Appuyez sur .
2. Faites défiler les entrées. Vous pouvez aussi effectuer une recherche rapide en appuyant sur la touche numérotée correspondant à la première lettre du nom de la personne.
3. Appuyez sur  pour appeler ou sur Options pour un des choix suivants:
 - **Modifier** entrée pour changer les informations.
 - **Afficher** pour afficher les informations enregistrées.
 - **Copier/Copier tout** pour copier les entrées dans d'autres combinés.
 - **Effacer entrée/Effacer tout**
 - **Capacité** pour afficher le nombre de places disponibles.
 - **Modifier** Groupe pour choisir une mélodie pour certains groupes de numéros.
 - **Mem.directe** pour assigner le numéro d'un correspondant à une certaine touche pour l'appeler plus facilement. Pour appeler un numéro en mémoire directe, appuyez sur la touche équivalente **2-9**.
Choisissez la touche désirée, appuyez sur **OK** puis choisissez l'entrée du répertoire désirée. Appuyez sur **OK**.

Répertoire commun

Le répertoire de la base est commun et enregistre 10 noms/numéros qui sont accessibles par tous les combinés partageant cette base. Toutefois ces numéros ne correspondent pas toujours à une présentation du nom ou à une mélodie.

1. Appuyez sur **Menu**.
2. Choisissez **Répert. Commun**. Appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler les entrées.
4. Appuyez sur  pour appeler ou choisissez l'entrée à remplacer. Appuyez sur **Option**.
5. Choisissez **Modifier**. Appuyez sur **OK**.
6. Entrez le nom. Choisissez **Numéro**.
7. Composez le numéro de téléphone ainsi que l'indicatif. Appuyez sur **OK**.

Présentation du numéro

Le nom/numéro du correspondant qui appelle et ceux des 30 derniers appels reçus s'affichent. En veille, les appels en absence sont signalés par le symbole .

Si le même correspondant appelle plusieurs fois, son numéro n'apparaît qu'une seule fois.

Remarque !

Cette fonction est disponible sous réserve d'abonnement auprès de votre opérateur.

Appeler à partir du JAP

1. Appuyez sur . Choisissez le numéro/nom désiré.
2. Appuyez sur  pour appeler ou sur **Option** pour plus de choix.

Symboles du JAP

- Appels en absence / nouveau
 - Appels en absence / vieux
- Appels auxquels vous avez répondu.

*Afin de supprimer le , vous devez afficher chaque entrée une par une en appuyant sur **Option** sur chacune d'entre elles (marquées avec un ●) dans la liste ou effacer tous les appels.*

Informations supplémentaires

Indisponible Aucune information reçue, l'appel provient par ex. de l'étranger

Privé Aucun numéro ne s'affiche.

Réglages de la présentation du numéro

1. Appuyez sur . Appuyez sur **Option**.
2. Choisissez **Réglages**. Appuyez sur **OK**.
3. Choisissez la fonction désirée, par ex. **Liste d'appels**. Appuyez sur **OK**.
4. Choisissez l'option requise. Appuyez sur **OK**.

Liste d'appels Choisissez si le téléphone enregistre les appels en absence ou tous les appels reçus.

Nouv. appels **Allumé:** En veille, les appels en absence sont signalés par le symbole .
Eteint: Aucune indication.

Configuration

Heure/Alarme

1. Appuyez sur **Menu**.
2. Choisissez **Réglages**. Appuyez sur **OK**.
3. Choisissez **Heure/Alarme**. Appuyez sur **OK**.
4. Choisissez l'option requise. Appuyez sur **OK**.

Alarme

L'affichage du symbole  en veille indique qu'une alarme est programmée. La sonnerie de l'alarme dure 30 secondes. Coupez-la avec **Stop**. Le volume est celui réglé pour la sonnerie.

Date/Heure

Pour le réglage de la date et de l'heure, voir la section Raccordement.

Autres réglages

1. Appuyez sur **Menu**.
2. Choisissez **Réglages**. Appuyez sur **OK**.
3. Choisissez **Réglages Comb..** Appuyez sur **OK**.
4. Choisissez la fonction désirée, par ex. **Langue**. Appuyez sur **OK**.
5. Choisissez l'option requise. Appuyez sur **OK**.

Appel direct

Cette fonction vous permet d'appeler un numéro programmé en appuyant sur n'importe quelle touche (sauf Opt qui désactive cette fonction).

Choix base

Uniquement pour les systèmes à bases multiples.

Affichage

Réglage du contraste et du texte qui s'affiche en veille.

Langue

Permet de régler la langue, voir la section Raccordement.

Réponse Auto

Les appels sont connectés quand le combiné est retiré de la base.

Déclar. comb.

Permet de déclarer un nouveau combiné, voir la description ci-après.

Supp décl comb

Permet d'annuler la déclaration d'un combiné de la base. Le code du système est 0000 à la livraison.

Reset comb.

Permet de rétablir les réglages d'origine du combiné.

Ajustes de la base

Le code de la base est 0000 à la livraison.

1. Appuyez sur **Menu**.
2. Choisissez **Réglages**. Appuyez sur **OK**.
3. Choisissez **Ajustes base**. Appuyez sur **OK**.
4. Choisissez une option, par ex. **Code d'accès**. Appuyez sur **OK**.
5. Choisissez l'option requise. Appuyez sur **OK**.

Sonnerie	Il existe plusieurs réglages du volume de la sonnerie de la base.
Délai touche R	Ne se règle que derrière les PABX. Le réglage pour la France est 300ms.
PIN Système	Vous pouvez changer le code secret de la base (0000 à la livraison).
Code d'accès	Entrez le chiffre utilisé pour obtenir une ligne extérieure et le téléphone insère automatiquement une pause entre ce code d'accès et le numéro de téléphone.

Reset base Rétablit les réglages d'origine de la base.

Son

1. Appuyez sur **Menu**. Choisissez **Son**. Appuyez sur **OK**.
2. Choisissez une option, par ex. **Sonnerie**. Appuyez sur **OK**.
3. Choisissez une option, par ex. **Volume Sonn..** Appuyez sur **OK**.
4. Choisissez le réglage désiré. Appuyez sur **OK**.

Sonnerie	Permet de régler la sonnerie du combiné.
Signaux	Signaux audibles à la pression des touches, en cas de batterie faible, lors de la mise en charge ou quand le combiné est hors de portée.

Système élargi (Packs)

Tous les combinés livrés avec la base sont déclarés sur celle-ci. Le numéro attribué au combiné pour les appels internes est affiché en mode veille.

Placez la base à distance égale des combinés pour une portée répartie sur la zone à couvrir. Vous pouvez utiliser (déclarer) jusqu'à 5 combinés par base (GAP eux-mêmes). Toutefois cette compatibilité peut se limiter à certaines fonctions.

La procédure décrite ci-dessous vous permettra de redéclarer un combiné dans le cas où celui-ci perdrait son appairage.

Intercom / communication interne

1. Appuyez sur **Int**.
2. Choisissez l'entrée sélectionnée. Appuyez sur **OK**.

Si vous recevez un appel de l'extérieur pendant un appel interne, le combiné émet un bip sonore. Mettez fin à l'appel interne en appuyant sur  puis prenez l'appel extérieur en appuyant sur .

Transfert d'appel/Conférence entre combinés

1. Vous êtes en communication avec un correspondant de l'extérieur.
2. Passez en mode interphone comme décrit ci-dessus.
3. Appuyez sur  pour transférer l'appel ou sur **Conf** pour établir une conférence à 3.

Déclaration d'un nouveau combiné

Tous les combinés utilisés avec la base doivent être déclarés sur celle-ci.

1. Appuyez sur **Menu**. Choisissez **Réglages**. Appuyez sur **OK**.
2. Choisissez **Réglages Comb**. Appuyez sur **OK**.
3. Choisissez **Déclar. comb.**. Appuyez sur **OK**.
4. Choisissez la base désirée. Appuyez sur **OK**.
5. Entrez le code secret de la base (0000 à la livraison). Appuyez sur **OK**.
6. Appuyez sur la touche  de la base jusqu'à ce qu'elle émette un bip sonore.
7. Si la déclaration du combiné est réussie, le combiné repasse en veille dans la minute qui suit.

En cas de problèmes

Vérifiez que le câble téléphonique soit en bon état et qu'il soit branché correctement. Débranchez tout autre matériel, rallonges et téléphones. Si l'appareil fonctionne alors normalement, la panne est causée par le matériel additionnel. Testez le matériel sur une ligne en état de marche (chez un voisin par ex.). Si le matériel fonctionne sur ce raccordement, votre propre ligne téléphonique est défectueuse. Signalez la panne à votre opérateur.

Pas de présentation du numéro à la réception d'un appel

- Cette fonction de présentation du numéro est disponible sous réserve d'abonnement auprès de votre opérateur.
- Généralement la présentation du numéro ne fonctionne pas derrière un PABX.

Signal sonore en cours d'appel / Pas de ligne

- Vérifiez le niveau de charge des batteries et rechargez au besoin le combiné.
- Le combiné est en limite de sa portée. Rapprochez-vous de la base.

Le téléphone ne fonctionne pas

- Vérifiez que le bloc d'alimentation et le câble téléphonique soient correctement connectés à la base et à la prise murale respective.
- Vérifiez le niveau de charge des batteries du combiné.
- Essayez de brancher un autre téléphone en bon état de marche à la prise téléphonique. Si ce téléphone fonctionne, votre appareil est défectueux.

Si le téléphone ne fonctionne toujours pas, contactez votre revendeur. N'oubliez pas de vous munir du ticket de caisse ou d'une copie de la facture.

Garantie et données techniques

DAS (Débit d'Absorption Spécifique)

Cet appareil répond aux exigences de sécurité internationales applicables en matière d'exposition aux ondes radio. La limite maximale selon l'OMS est de 2 W/kg (valeur mesurée sur un tissu de 10 g). Ce téléphone produit 0,009 W/kg (valeur mesurée sur un tissu de 10 g).

Doro AB, partenaire ENERGY STAR®

Les produits q ui ont reçu le label ENERGY STAR limitent les émissions de gaz à effet de serre en respectant des directives strictes en matière d'efficacité énergétique fixées par l'agence américaine pour la protection de l'environnement et la Commission européenne.

ENERGY STAR et le label ENERGY STAR sont des marques américaines déposées.

ENERGY STAR est une marque déposée appartenant au gouvernement des États-Unis.

Eco functionality (Fonction ECO)

Nous utilisons désormais l'étiquette ECO FUNCTIONALITY (fonction ECO) afin d'aider les clients à identifier les produits de notre catalogue ayant un impact moindre sur l'environnement. Les produits sur lesquels sont apposées cette étiquette possèdent les caractéristiques suivantes :

- ils consomment moins d'énergie en fonctionnement et en mode veille.
- leur puissance de transmission s'adapte en fonction de la portée de la base.
- ils sont certifiés conformes et approuvés Energy Star (www.energystar.gov)

Déclaration de conformité

Doro certifie que ces appareils Doro 750x sont compatibles avec l'essentiel des spécifications requises et autres points des directives 1999/5/EC (R&TTE) et 2002/95/EC (ROHS). La déclaration de conformité peut être consultée à l'adresse suivante: www.doro.com/dofc

Garantie et S.A.V.

Pour la France Cet appareil est garanti deux ans à partir de sa date d'achat, la facture faisant foi. En cas de problèmes, contactez votre revendeur. La réparation dans le cadre de cette garantie sera effectuée gratuitement.

La garantie est valable pour un usage normal de l'appareil tel qu'il est défini dans la notice d'utilisation. Les fournitures utilisées avec l'appareil ne sont pas couvertes par la garantie. Sont exclues de cette garantie les détériorations dues à une cause étrangère à l'appareil. Les dommages dus à des manipulations ou à un emploi non conformes, à un montage ou entreposage dans de mauvaises conditions, à un branchement ou une installation non-conformes ne sont pas pris en charge par la garantie. Par ailleurs, la garantie ne s'appliquera pas si l'appareil a été endommagé à la suite d'un choc ou d'une chute, d'une fausse manoeuvre, d'un branchement non-conforme aux instructions mentionnées dans la notice, de l'effet de la foudre, de surtensions électriques ou électrostatiques, d'une protection insuffisante contre l'humidité, la chaleur ou le gel. En tout état de cause, la garantie légale pour vices cachés s'appliquera conformément aux articles 1641 et suivants du Code Civil.

Il est recommandé de débrancher l'appareil en cas d'orage.

En tant que consommables, les batteries sont exclues de la garantie. Cette garantie ne s'applique pas en cas d'utilisation de batteries autres que des batteries DORO originales.

Installatie	1	Aan-/Uitzetten	4	HS-instellingen	8
De telefoon aansluiten	1	Opnieuw kiezen	4	Basisinstellingen	8
Bereik	2	Geluid uitschakelen	4	Uitgebreid systeem (+1)	9
Gebruiksgebied	2	Toetsenblokkering	4	Problemen oplossen	10
Batterij	2	Paging	5	Garantie en technische gegevens	11
Indicators op basiseenheid ...	3	Berichttoets	5		11
Het display	3	Telefoonboek	5	Specific Absorption Rate (SAR)	11
Bediening	4	Gedeeld telefoonboek	6		11
Een oproep plaatsen	4	Inkomende nummers/		Doro AB, een ENERGY STAR®	
Een oproep ontvangen	4	Nummerweergave	7	partner	11
Tijdelijke stille modus	4	Instellingen	8	Verklaring van Conformiteit ..	11
Volumeregeling	4	Klok/Wekker	8	Garantie	11

Installatie

De telefoon aansluiten

1. Sluit de netstroomadapter en de telefoonkabel aan op hun respectievelijke wandcontactdozen.
2. Om het toestel van voeding te voorzien en te kunnen opladen dient u het label aan de onderkant van de handset te verwijderen om de batterijen te verbinden.
3. Laad de handset op met de toetsen naar buiten gericht (de eerste keer 24 uur).
4. Selecteer de taal/datum aan de hand van onderstaande instructies.

Taal

1. Druk op **Menu**.
2. Scroll naar **Instellingen**. Druk op **OK**.
3. Scroll naar **HS-instell.**. Druk op **OK**.
4. Scroll naar **Taal**. Druk op **OK**.
5. Scroll naar de gewenste instelling. Druk op **OK**.
6. Druk op  om terug te gaan naar de standby-modus.

Datum/Tijd

1. Druk op **Menu**. Scroll naar **Instellingen**. Druk op **OK**.
2. Scroll naar **Klok/Alarm**. Druk op **OK**.
3. Scroll naar **Datum/Tijd**. Druk op **OK**.
4. Scroll naar **Voer tijd in**. Druk op **OK**.
5. Voer het tijdstip van de dag in (UU:MM). Druk op **OK**.
6. Scroll naar **Voer datum in**. Druk op **OK**.
7. Voer de datum in (DD MM JJJJ). Druk op **OK**.
8. Druk op  om terug te gaan naar de standby-modus.

Bereik

De dekking van de telefoon bedraagt normaal tussen de 50 en 300 meter, afhankelijk van het feit of de radiogolven met het signaal worden gehinderd door obstakels.

U kunt de dekking verbeteren door uw hoofd zo te draaien dat de handset zich op een lijn met de basiseenheid bevindt.

De geluidskwaliteit neemt af naarmate de limiet wordt bereikt, totdat de oproep uiteindelijk wordt afgebroken.

Gebruiksgebied

De handset is zowel bedoeld voor gebruik binnen als buiten. De handset is schokbestendig en beschermd tegen water en stof (IP54), maar mag niet worden ondergedompeld in vloeistof of ruw/zorgeloos worden behandeld.

De basiseenheid is alleen bedoeld voor gebruik binnen.

Veeg een vochtige handset eerst droog alvorens deze op te laden!

Batterij

Volledig opgeladen batterijen (10 uur oplaadtijd) zijn goed voor ongeveer 100 uur standby-tijd of ongeveer 10 uur gesprekstijd. Batterijen bereiken hun volledige capaciteit pas nadat ze vier of vijf keer zijn opgeladen. De basiseenheid heeft een automatisch oplaadmechanisme dat voorkomt dat de batterijen worden overladen of beschadigd raken als gevolg van langdurig opladen.

Waarschuwing!

Gebruik alleen originele batterijen /netstroomadapter. Schade veroorzaakt door verkeerde batterijen valt niet onder de garantie. Gevaar voor explosie als de batterij wordt vervangen door een verkeerd type. Werp gebruikte batterijen weg volgens de voorschriften.

Let op!

De basiseenheid mag niet dicht in de buurt van andere elektrische apparatuur, in direct zonlicht of in de buurt van een sterke warmtebron worden geplaatst! Dit om het risico van storingen zoveel mogelijk te beperken.

Indicators op basiseenheid



Lampje brandt constant tijdens laden.



Aan tijdens oproepen en knippert tijdens beltoon.

Het display

Pictogram

Functie



Wanneer binnen bereik basiseenheid



Toetsenvergrendeling geactiveerd.



Beltoon uitgeschakeld.



Alarm geactiveerd.



Telefoonluidspreker.

Pictogram

Functie



Tijdens oproepen.



Indicator voor batterijspanning.



Geluid uitschakelen.



Gemiste nummer ontvangen.



Berichtaanduiding*

* Functioneert alleen in bepaalde landen.

Om de batterijen te sparen is het display zeer donker in standby, druk eenmaal op om het te verlichten. Gebruik tijdens oproepen .

Bediening

Een oproep plaatsen

1. Toets het gewenste nummer in.
2. Druk op , waarna het nummer wordt gekozen. Druk op  om de oproep te beëindigen.

Een oproep ontvangen

1. Wacht tot de handset overgaat.
2. Druk op  om de oproep aan te nemen. Druk op  om de oproep te beëindigen.

Let op!

Om te schakelen tussen handset/luidspreker drukt u op . In de luidsprekermodus kan slechts één persoon tegelijk spreken.

Vanwege de juiste afstemming met het telefoonboek klinkt bij dit product gewoonlijk niet bij het eerste signaal een beltoon.

Als de batterij bijna leeg is of als de afstand tot de basiseenheid te groot is, kan de telefoon geen verbinding maken.

Tijdelijke stille modus

Als er iemand belt, kunt u op **Stil** drukken om het belsignaal van de handset uit te schakelen.

Volumeregeling

Tijdens een gesprek regelt u het geluidsvolume met de Scroll-toets.

Aan-/Uitzetten

Druk op de toets  en houd deze toets een paar seconden ingedrukt om de handset uit of aan te zetten.

Bevestig de uitschakeling door op **Ja** te drukken.

Opnieuw kiezen

Druk op  en scroll door de 20 meest recent gekozen nummers. Druk op .

Geluid uitschakelen

Tijdens een oproep schakelt u de microfoon aan/uit met .

Toetsenblokkering

U schakelt de toetsenblokkering uit/aan door op  te drukken.

Paging

De handset gaat over als u op  (op de basiseenheid) drukt. Het signaal stopt automatisch na enige tijd of als u op de toets  op de handset of op de toets  op de basiseenheid drukt.

Berichttoets

Kan gebruikt worden wanneer er een nieuwe Caller ID is.

Als er geen nieuwe beller-ID is, wordt het gedeelde telefoonboek weergegeven.

Druk op de knop  om toegang te krijgen.

Telefoonboek

In het telefoonboek van de handset kunt u 100 telefoonnummers (max. 24 cijfers) met namen (max. 15 letters) opslaan.

Als u een abonnement hebt op nummerweergave wordt bij inkomende oproepen de naam afgebeeld die in het telefoonboek aan de beller is toegekend.

U kunt ook verschillende beltonen kiezen voor verschillende groepen nummers die zijn opgeslagen in het telefoonboek.

Letters

Aan elke cijfertoets zijn bepaalde letters toegekend. Het telefoonboek is opgezet aan de hand van de volgorde van de toetsen, die niet in alle talen dezelfde is.

1 [Spatie]

***** Schakelen tussen hoofdletters/kleine letters ABC/abc/Abc

0 (indrukken en vasthouden) Pauze in telefoonnummer

Naam/nummer in handset opslaan

1. Druk op . Druk op **Optie**.
2. Scroll naar **Nieuw item**. Druk op **OK**.
3. Druk voor de gewenste naam een of meer keren op de bijbehorende cijfertoets.
4. Scroll naar **Nummer**. Voer het telefoonnummer in, inclusief het netnummer.
5. Druk op **OK** tweemaal om op te slaan of ga naar toewijzen aan een belsignaalgroep.

Het telefoonboek beheren

1. Druk op .
2. Scroll door de items. U kunt snel in het telefoonboek zoeken door op de toets die bij de eerste letter hoort te drukken.
3. Druk op  om een oproep te doen of druk op **Optie** voor de volgende opties:
 - **Item bewerken** om informatie te bewerken.
 - **Bekijken** om opgeslagen informatie te bekijken.
 - **Kopiëren/Alles kopiëren** om items op andere handsets te kopiëren.
 - **Wissen/Alles wissen**
 - **Capaciteit** toont het aantal vrije plaatsen.
 - **Belgrp bewerk** om een bepaald belsignaal voor bepaalde groepen nummers te kiezen.
 - **Snelkeuze** om een plaats aan een bepaalde toets toe te wijzen om het maken van een oproep te vergemakkelijken. Om een snelkeuzenummer te kiezen, drukt u op de bijbehorende toets 2-9 .Scroll eerst naar de gewenste toets, druk op OK en scroll vervolgens naar de gewenste plaats in het telefoonboek. Druk op OK.

Gedeeld telefoonboek

Het telefoonboek in de basiseenheid wordt gedeeld door alle handsets en telt 10 items die slechts eenmaal hoeven te worden opgeslagen, ongeacht hoeveel handsets er worden gebruikt.

Deze nummers kunnen wat naam/beltoon betreft echter niet overeenkomen met belleridentificatie.

1. Druk op **Menu**.
2. Scroll naar **Gedeeld telbk**. Druk op **OK**.
3. Scroll door de items.
4. Druk op  om te kiezen of scroll naar het item dat moet worden vervangen. Druk op **Optie**.
5. Scroll naar **Item bewerken**. Druk op **OK**.
6. Voer de naam in. Scroll naar **Nummer**.
7. Voer het telefoonnummer in, inclusief het netnummer. Druk op **OK**.

Inkomende nummers/Nummerweergave

Op het display staat wie er belt, alsmede de 30 meest recente inkomende nummers. Gemiste oproepen worden in de standby-modus aangeduid met .

Als één en hetzelfde nummer meer dan één keer belt, wordt het slechts als één item opgeslagen.

Let op!

Voor deze functie moet u een abonnement hebben bij uw telefoonmaatschappij.

Ophalen en kiezen

1. Druk op . Scroll naar het gewenste item.
2. Druk op  om een oproep te doen of druk op **Optie** voor andere opties.

Symbolen in de oproeplijst

- Gemiste oproep / nieuw
- Gemiste oproep / oude
- Beantwoorde oproep

*Let op! Om  te verwijderen, moet elk item in het logboek afzonderlijk worden gelezen door op **Opties** te drukken bij elke nieuwe vermelding in de lijst of door verwijderen van alle gesprekken.*

Berichten bij nummerweergave

Niet beschikb. Geen informatie ontvangen, bijvoorbeeld een internationale oproep.

Geheim Het nummer kan niet worden afgebeeld.

Instellingen voor nummerweergave

1. Druk op . Druk op **Optie**.
2. Scroll naar **Instellingen**. Druk op **OK**.
3. Scroll naar de gewenste functie, bijvoorbeeld **Categorie**. Druk op **OK**.
4. Scroll naar de gewenste instelling. Druk op **OK**.

Categorie Hiermee kiest u of de telefoon gemiste of alle inkomende oproepen opslaat.

Nwe opr alarm **Aan:** Gemiste oproepen worden in de standby-modus aangeduid met .
Uit: Geen indicatie.

Instellingen

Klok/Wekker

1. Druk op **Menu**.
2. Scroll naar **Instellingen**. Druk op **OK**.
3. Scroll naar **Klok/Alarm**. Druk op **OK**.
4. Scroll naar de gewenste instelling. Druk op **OK**.

Alarm

Het geactiveerde alarm wordt aangeduid met  in standby. Als het alarm afgaat, klinkt 30 seconden een geluidssignaal. Gebruik Stop om het permanent uit te schakelen. Het volume wordt bepaald door het ingestelde belsignaalniveau.

Datum/Tijd

Het instellen van de datum/tijd wordt beschreven in het gedeelte Aansluiten.

HS-instellingen

1. Druk op **Menu**.
2. Scroll naar **Instellingen**. Druk op **OK**.
3. Scroll naar **HS-instell.**. Druk op **OK**.
4. Scroll naar de gewenste functie, bijvoorbeeld **Taal**. Druk op **OK**.
5. Scroll naar de gewenste instelling. Druk op **OK**.

Rechtstr. opr.

Met deze functie kunt u een vooraf bepaald nummer bellen door op een willekeurige toets te drukken (echter niet Opt waarmee u deze functie uitschakelt).

Kies basis

Alleen gebruikt bij systemen met meer dan een basiseenheid.

Display

Hiermee stelt u het contrast en de tekst in die wordt afgebeeld in de standby-modus.

Taal

De taalinstellingen staan beschreven in het gedeelte Aansluiten.

Autom. opnemen

De handset beantwoordt inkomende oproepen als de handset uit de basiseenheid wordt genomen.

Register

Een nieuwe handset aanmelden, zie aparte beschrijving.

Reg. ongedaan

Om een handset bij een basiseenheid af te melden. Bij levering is de PIN-code van het systeem 0000.

Handset reset

De handset terugzetten naar de standaardinstellingen.

Basisinstellingen

Bij levering is de PIN-code van de basiseenheid 0000.

1. Druk op **Menu**.
2. Scroll naar **Instellingen**. Druk op **OK**.
3. Scroll naar **Basisinstell..** Druk op **OK**.
4. Scroll naar de gewenste functie, bijvoorbeeld **Centralecode**. Druk op **OK**.
5. Scroll naar de gewenste instelling. Druk op **OK**.

Beltonen U kunt de beltonen van de basiseenheid instellen op verschillende niveaus.

Flashtijd Uitsluitend voor aanpassing aan internationale telefooncentrales. Voor de meeste landen is de instelling 100 ms.

Systeem-PIN U kunt de PIN-code wijzigen (0000 bij levering).

Centralecode Voer het cijfer in dat een externe lijn opent en de telefoon voegt automatisch een pauze in als een nummer met dat cijfer begint.

Systeem reset De basiseenheid terugzetten naar de standaardinstelling.

Geluid

1. Druk op **Menu**. Scroll naar **Geluid**. Druk op **OK**.
2. Scroll naar de gewenste functie, bijv. **Beltonen**. Druk op **OK**.
3. Scroll naar de gewenste functie, bijv. **Belvolume**. Druk op **OK**.
4. Scroll naar de gewenste instelling. Druk op **OK**.

Beltonen Het belsignaal van de handset kan worden aangepast.

Signalen Klinken als op toetsen wordt gedrukt, als de batterij bijna leeg is, ter bevestiging, als de batterij begint op te laden of als de handset buiten bereik is

Uitgebreid systeem (+1)

Alle bij het pakket behorende handsets zijn al bij de basiseenheid geregistreerd. Het handsetnummer dat wordt gebruikt voor interne oproepen staat in de standby-modus afgebeeld op het display.

De basiseenheid moet centraal zijn geplaatst, zodanig dat het dekkingsgebied voor alle handsets ruwweg hetzelfde is. U kunt tot vijf handsets per basiseenheid registreren.

Dit model is compatibel met GAP (Generic Access Profile), hetgeen betekent dat de handset en de basiseenheid beide kunnen worden gebruikt met de meeste andere eenheden die compatibel zijn met GAP, ongeacht de fabrikant. Het GAP-protocol garandeert echter niet dat alle functies toegankelijk zijn.

Intercom / interne oproep

1. Druk op **Interc.**
2. Scroll naar de geselecteerde handset. Druk op **OK**.

Er klinkt een toon als een externe oproep binnenkomt terwijl een interne oproep aan de gang is. Beëindig de interne oproep met  en beantwoord vervolgens de externe oproep met .

Oproepen doorverbinden/Telefonisch vergaderen tussen handsets

1. Er is een externe oproep actief.
2. Begin een interne oproep zoals hierboven beschreven.
3. Druk op  om de oproep door te sturen of druk op **Vergad** voor telefonisch vergaderen.

Een nieuwe handset aanmelden

Alle nieuwe handsets die gebruik moeten maken van de basiseenheid moeten worden aangemeld.

1. Druk op **Menu**. Scroll naar **Instelling**. Druk op **OK**.
2. Scroll naar **HS-instell.**. Druk op **OK**.
3. Scroll naar **Registreren**. Druk op **OK**.
4. Scroll naar de gewenste basiseenheid. Druk op **OK**.
5. Voer de PIN-code van de basiseenheid in (0000 bij levering). Druk op **OK**.
6. Houd de zoektoets  van de basiseenheid ingedrukt tot een pieptoon klinkt.
7. Als de registratie succesvol is, keert de handset binnen een minuut terug naar de standby-modus.

Problemen oplossen

Controleer of het telefoonsnoer onbeschadigd is en op de juiste manier is aangesloten. Ontkoppel alle aanvullende apparatuur, verlengsnoeren en andere telefoons. Als het probleem is opgelost, zit het defect in een ander apparaat.

Test de apparatuur op een lijn waarvan u weet dat deze werkt (bijv. bij de burelen). Als het product werkt, dan zit de fout waarschijnlijk in uw telefoonlijn. Meld dit aan uw telefoonmaatschappij.

Bij overgaan van telefoon wordt geen nummer afgebeeld

- Voor deze functie moet u een abonnement voor nummerweergave hebben bij uw telefoonmaatschappij.
- Een telefooncentrale kan gewoonlijk geen inkomende nummers doorgeven.

Waarschuwingssignaal tijdens oproep/Geen verbinding

- De batterijen raken mogelijk leeg (handset opnieuw opladen).
- De handset is mogelijk bijna buiten bereik. Ga dichterbij een basiseenheid.

Telefoon functioneert niet

- Controleer of de adapter en het telefoonsnoer zijn aangesloten op de basiseenheid en op hun respectievelijke wandcontactdozen.
- Controleer de oplaadstatus van de handsetbatterijen.
- Probeer om een andere telefoon, waarvan u weet dat deze goed werkt, op het lijncontact aan te sluiten. Als deze telefoon werkt, dan is de apparatuur waarschijnlijk defect.

Neem contact op met uw leverancier als de telefoon dan nog steeds niet werkt. Vergeet niet om uw aankoopbon of kopiefactuur mee te nemen.

Garantie en technische gegevens

Specific Absorption Rate (SAR)

Dit apparaat voldoet aan de betreffende internationale veiligheidseisen voor blootstelling aan radiogolven.

De waarde voor deze telefoon bedraagt 0.009 W/kg (gemeten op 10g weefsel). De maximale limiet volgens de Wereldgezondheidsorganisatie WHO is 2W/kg (gemeten op 10g weefsel).

Doro AB, een ENERGY STAR® partner

Producten die de ENERGY STAR verdienen, voorkomen broeikasgasemissies door te voldoen aan de stringente energie-efficiëntierichtlijnen die het U.S. EPA en de Commissie van de EU hebben vastgesteld.

ENERGY STAR en het ENERGY STAR-merk zijn gedeponeerde merken van de VS.

ENERGY STAR is een gedeponeerd merk van de overheid van de VS.

Verklaring van Conformiteit

Doro verklaart hierbij dat het product Doro 750x voldoet aan de essentiële vereisten en andere relevante regelgeving vervat in de Richtlijnen 1999/5/EC (R&TTE) en 2002/95/EC (ROHS). Een exemplaar van de verklaring van de fabrikant is verkrijgbaar op

www.doro.com/dofc

Garantie

Dit product wordt gegarandeerd voor een periode van 24 maanden vanaf de aankoopdatum. Mochten zich problemen voordoen, neem dan contact op met de winkel waar u het apparaat hebt gekocht. Voor service of ondersteuning tijdens de garantieperiode moet u een aankoopbewijs kunnen tonen.

Deze garantie is niet van toepassing op defecten veroorzaakt door ongelukken of soortgelijke incidenten of door schade, binnendringen van vloeistoffen, nalatigheid, abnormaal gebruik, gebrek aan onderhoud en alle andere omstandigheden van de zijde van de gebruiker. Voorts is deze garantie niet van toepassing op eventuele defecten die worden veroorzaakt door onweer of andere grote spanningsfluctuaties.

Als voorzorgsmaatregel adviseren wij u om tijdens onweer het apparaat los te koppelen.

Batterijen zijn verbruiksartikelen en vallen niet onder de garantie.

Deze garantie geldt niet als andere batterijen dan originele zijn gebruikt.

English
Swedish
Norwegian
Danish
Finnish
French
Dutch

Version 1.0

www.doro.com

